Consumption for the second state with the second state withe second state with the second state with

Golden age

• Hanyu becomes first male skater to defend title in 66 years

• Japan celebrates first gold at Pyeongchang Games

 Uno earns silver in repeat of 2017 world championships

PAGE 24 »»

The long and the short of Tokyo's 'row houses' PAGE10

MEDIA

Labor pains Workers denigrate Fukushima nuclear plant cleanup PAGE 17

Majestic moment: Yuzurd Hanyu celebrates after winning gold in the men's figure skating competition at the 2018 Pyeongchang Olympics in South Korea on Saturday, REUTERS

National: Young blood Fujii is youngest shoji player ever to win championship, sixth dan title Page 2 Lifestyle: Why Did You Leave Japan? Dancer Yoshihisa Arai floats on air in Chicago Page 13 Food: Stock take A solid dashi is key to making a great chawanmushi Page 14 Media: Small world The face of immigration in Japan is rapidly changing **Page 16**

Also inside today > World page 4 | Opinion page 7 | Books page 18 | Diversions page 19 | Weather/Cartoons page 20 | Sports page 21

Sample

istry offered the unfair discount because of Moritomo's ties with

Akie Abe, who gave a speech at

the ultranationalist school at the

request of Yasunori Kagoike, its

Later, the Board of Audit pointed

out in a special report that it did

not find any factors that would

justify the roughly 90 percent dis

count giving more ammo to the

appointing someone who, as chief

Abe and Aso are responsible for

opposition camp in the Diet.

president at the time

Fujii topples shogi master Habu

Teen aenius breaks record for voundest champ and sixth dan

News | National

KYODO

Sota Fuiji, Japan's youngest professional shogi player, blitzed a quick-play tournament on Saturday, defeating a field of much more experienced players that included master Yoshiharu Habu holder of one of the most prestigious titles in the traditional game of Japanese-style chess. At the finals of the Asahi Cun

tournament in Tokyo, Fujii beat Akihito Hirose, earnin an instant promotion to from fifth. That ma voungest player to win both a elevation to

Fuiii t durir

naster I couldn' near the end told reporters. ii became a shog

15 years and 10 months.

Tokyo region. Kansai's political

a secret

and economic leaders have never

made their "Asia First" worldview

report when they worry Japanese diplomacy may be too America-

centric. A potentially dangerous

policy, given uncertainties about

the mercurial U.S. President Don

ald Trump and what Kansai (and

isolationist U.S. Time to put more

emphasis on Asia, is the advice.

it would have been dismissed,

tional diplomatic corps.

rightly as the usual thinking from

If the report had stopped there,

much of Japan) sees as a more

Such views are reflected in the

stringing together a 29 consecutive profes he Asahi Cup is a quick-play ournament where each player

is given 40 minutes. It is open to all ranks of players, including 1987 by Hiroshi Kamiya amateurs

Before Fujii, the youngest person to ever win a tournament organized

View from Osaka by Eric Johnston

rack II diplomacy" is

the official neutral-

used to refer to dip

"nonstate" actors. In

lomatic efforts by

thriller films and books, it's usu

ally portrayed as a game of shad

mysterious groups and individu

Hollywood-style drama aside

Track II diplomacy, at its most

transparent, plays a vital role in a

country's international relations.

and involves businesses, NGOs,

Certainly corporations in Japan

are not shy about Track II diplo-

macy and The Kansai Association

of Corporate Executives is partic

ularly vocal, sending missions

abroad to discuss Japan's diplo

In a report released last month, the association showed it was

capable of outside-the-box think-

ing. The Kansai region has long

had stronger trade relations with

East and Southeast Asia than the

macy and security.

academic experts, and others,

ows between powerful but

als who may, or may not, be

working to save the world.

sounding phrase

meiji 蘨 4 # 퐈 Ŧ 转 đ: 4 杏 파 击 銀 步 南 鞋 숲 E 숲 3817 LAWE 市市 日 単長 出

by the Japan Shogi Association was made a clean sweep to claim all Hifumi Kato, who won the Roku Go seven top shogi titles at once. After Saturday's game, Habu said Yon Dan tournament, predecesso of the Kio title, in 1955 at the age of he felt Fujii was "very composed' and moved his pieces "in a very

The teen phenom's race to claim level-headed manner' the all-time record for consecutive Fujii, who before the tournament wins captivated the country last held the second-lowest rank of fifth year, inspiring brisk sales of childan, and Habu, winner of the presdren's books about shogi and entictigious Ryuo title and a ninth-dan ing more young people to play it. master, had only met in two unof-The feat was achieved on June 26 ficial matches, taking one apiece.

as he extended his unbeaten record Fujii earned a spot in the semifisince his December 2016 debut to 29. nals after defeating Amahiko Sato, breaking the record of 28 wins set in holder of the prestigious Meijin master title, in a quarterfinal The run sparked a level of intermatch on Jan. 14. It was his first est unseen since 1996, when Habu

Kansai executives offer advice on diplomacy

Sota Fuiji (right) and shogi master as Fujii beats Habu for the first time in an official tour Chivoda Ward on Friday.

Habu reached another high last December, capturing the Ryuo title for the seventh time overall and becoming the first champ even to earn eisei lifetime honors in all seven major titles. Eisei is an honor ific title bestowed after retirement The honor is only given for each title after one has cleared certain conditions including number of consecutive titles won or overall official win over any title holder. times for holding a title.

There are eight major titles in shogi, but the condition for receiv ing the eisei for the Eio champi onship which was elevated to the elite group last year, has yet to be unced

0

bestowed the People's Honor Award on Habu, making him the first recipient of the prize in the world of shogi. Commonly described as Japa

nese chess shogi can be more complicated than chess. The players, given 20 pieces each, can reuse those captured from their opponent and bring them back into the game as their own.

needs of a narrow group of share

holders not the country Business

is about making a profit this quar-

about the art of preventing war. A

corps of professional diplomats

financial ties and personal loyal-

In an age where corporations

exercise more influence over our

lives than ever it's easy to assume

business types playing a bigger

role in official diplomacy is desir

able, natural and inevitable. The

tives will sound good to many. But

mpts by those heretofore

involved in Track II diplomacy to

jump onto Track I diplomacy

without first establishing clear

lines of responsibility, high stan-

dards of transparency, and strict

legal accountability risks running

Japan's diplomatic efforts off the

View from Osaka is a monthly

column that examines the latest

news from a Kansai perspective.

rails

proposals of the Kansai execu-

who don't also have complex

ties to private firms is a good

thing, not a bad thing.

ter. Diplomacy is, ultimately,



ishige Kanai (left) and NASA astronaut Mark Vande He conduct a snacewalk outside the International Snace Station on Friday in this NASA photo

Japan-U.S. spacewalk fixes ISS's robotic arm

Florida, in 2015 as part of NASA's

Extreme Environment Mission

Washington AFP-III

The spacewalk on Friday was of repairs in recent months. The arm is used to move astronauts

and heavy equipment outside the research laboratory. The astronauts must move a spare gadget called the Latching End Effector from a storage spot outside the ISS into the Quest air lock so it can be returned to Earth on a future cargo mission for refur bishment and eventual relaunch. "This LEE was replaced during an Expedition 53 spacewalk in October 2017," NASA said in a statement.

"They also will move an aging, but functional, LEE that was detached from the arm during a January 23 spacewalk and move it from its tem porary storage outside the airlock to a long-term storage location. That LEE will be kept at the sta-Aquarius, an underwater lab off tion as a spare

In brief

Munich

off Hokkaido

Mini

Kono, Lavrov agree Release of new era to hasten isle plan name faces delay

JIJI - The government might not KYODO - Foreign Minister Taro announce the name of the new Kono and Russian counterpart era to be kicked off by Crown Sergev Layrov agreed Friday to Prince Naruhito's accession to the Chrysanthemum Throne in accelerate work on starting join economic activities on Russian-2019 until the end of the year or held islands claimed by Japan later, sources said. The government wants to

At a meeting in Munich, they release the name early enough to prevent public confusion and also decided to meet again in Tokyo on March 21 to prepare disruption to economic activifor Prime Minister Shinzo Abe's ties, but there are concerns visit to Russia in May and his that an unnecessarily ear mmit with President Vladimi announcement could Putin Japanese officials said. ate confusion and Kono lodged a protest with debate on the c Lavrov over a Russian military name There a

exercise being held on the isles, as well as over Russian Prime once th Minister Dmitry Medvedey's unv approval of military activities at a civilian airport on the one called Etorofu, which Russia calls Iturup, they said. The dignitaries are in

for the Munich Securit ence, which runs up "I want the two preparations so we can bilatera

a Feb. teld to iversary on Akihito's

he sources

Moritomo protests Opposition parties accuse Sagawa Demonstrators took to streets in a of giving false dozen cities Friday to demand the testimony in the dismissal of National Tay Agency Commissioner Nobuhisa Sagawa, Diet over a heavily who is accused of giving false Diet discounted piece testimony about a shady deal involving a chunk of state land of state land sold to

sold on the cheap to a nationalist Moritomo Gakuen. school entity The demonstrations outside tax offices in Tokyo, Sapporo, Nagoya, During Diet meetings last year. Fukuoka and other major cities Sagawa then director-general coincided with the start of the 2017 tax filing period. Opposition law-makers joined the protests.

Opposition parties accuse Sagawa of giving false Diet testimony over a heavily discounted piece of state land sold to Moritomo Gakuen, a school chain Prefecture. linked to Prime Minister Shinzo Abe's wife, Akie.

In Tokyo, nearly a thousand people gathered outside the National Tax Agency building in Chivoda Ward. Anger at Sagawa "made us take

this action," said Satoshi Daigo, an onorary professor at the University of Tokyo who was one of the leaders of the demonstrations.

of the tax agency, lied to the Diet of the Finance Ministry's Finansaid 73-year-old Tokyo demon cial Bureau, repeatedly claimed strator Tsutomu Watanabe the ministry had destroyed the In the city of Osaka, where Mori tomo is based, about 50 people records of its negotiations with Moritomo, which planned to open gathered outside the regional tax an elementary school on the plot in question in Tovonaka. Osaka

Tax bureaus hit by

But earlier this year, when the ministry released internal documents related to contracts with Moritomo on the land sale. Finance Minister Taro Aso claimed that they did not include records of the actual negotiations for it.

The ministry sold the plot at a huge discount, citing the presence of buried waste at the site. Opposition lawmakers suspect the min-

reau to vent their frustration. "Nobody takes responsibility and the commissioner gave no explanation for selling out the Japanese people's assets at a cut rate price "said Toyonaka Munici-

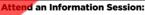
pal Assemblyman Makoto Kimura. 53. "This can't be happening!" "I don't feel like filing a tax return when I feel that taxes will be used for friends of the prin

minister," the manager of d company said, "I want to l

In a changing job market. how do you secure your place in a top company? ation from a

ed university.

idies introduces new d exclusively in Tokyo, in our ry experts, they prepare you for e skill sets in growing fields that can an and around the world.



018 • Saturday, March 10, 2018 • Saturday, March 24, 2018 en: 13:30 • Start Time: 14:00 • End Time: 15:00 awa Intercity Tower A. 2-15-1 Konan. Minato-ku. Tokyo egister for event online: sps.nyu.edu/en/global_cert

vbersecurity • Data Analytics for Decision-Making • Entrepreneurship Event Management • Financial Risk • Financial Technology (FinTech) Hospitality Service Management • Hotel Business Performance Analysis Marketing • Professional Writing (English) • Real Estate Finance Sports Business • User Experience Design (UX)

NYU SPS **Global Executive Certificates** An Investment in Your Future TOKYO

0120-265-212 spstokyo.info@nyu.edu sps.nyu.edu/en/global_cert

anese with backgrounds in poli-The Kansai region tics and international relations and being tutored by Japanese has long had and international diplomatic and security experts while networking with foreign scholars from international universities and think tanks. The new graduate school would also offer high-level foreign language training, with an emphasis on the kinds of lan guage and communication skills needed in modern diplomatic negotiations. The proposal is to be welcomed for offering sincere answers to very difficult questions about

Kansai, This time, however, the corporate executives offered spe cific suggestions for more fundamental improvements of the nation's diplomatic structure as it faces the reality of a rapidly aging society, declining birthrate and the prospect of a shrinking tradi-The first proposal is to revamp

the current national examination system in order to allow more omatic specialists. people in the private sector with overseas knowledge and language

stronger trade relations with East and Southeast Asia than the Tokyo region. Kansai's political and economic leaders have never made their 'Asia First' worldview a secret. what, exactly, the structure of diplomacy in 21st century should be, and not only in Japan. Nobody

skills to become involved with formal diplomacy. Their second proposal is to establish a nationa aduate school that specializes in training students to think more effectively about diplomatic and security issues, with the hope that graduates go on to a career as dip

The Kansai business leaders But the private sector is ulti envision classes attended by Jap mately responsible only to the

would disagree that diplomats

can get. Or that Japanese diplo-

mats, notoriously reticent at

international conferences and

often quite poor at dealing with

the international media, would

benefit from increased language

and communication training.

everywhere need all the help they

aru Habu review their match ment in Tokvo's The government on Tuesday

Mark Vande Hei. The outing began at 7 a.m. when the duo switched their spacesuits to battery power before venturing into the vacuum of space. The excursion was expected to last 6½ hours but ended up lasting 7 hours and 24 minutes, according

the first by Japanese Aerospace Exploration Agency (JAXA) astro-naut Norishige Kanai and the fourth for his U.S. counterpar

the fourth Japanese to walk in space. He also spent 13 days in the

to NASA's Space Station blog. Kanai, 41, is a doctor and diver vho goes by the nickname "Neemo. The Tokyo-born lieutenant from the Maritime Self-Defense Force became an astronaut in 2009 and is

Operations (NEEMO) crew. The goal of the spacewalk is to Two astronauts from Japan and move components related to the the United States have conducted orbiting outpost's Canadian-built a spacewalk to repair the Internarobotic arm, known as Canadarm2 tional Space Station's robotic arm an aging but crucial piece of equip and put equipment in storage. ment that has undergone a series Mueller's move could set stage for charges against Americans

of the continuing Mueller pro

which before Friday had pro

charges against four Tri

ciates. U.S. intelliger

have previously s

government in

Trump, incl

the hack

and I

U.S. special counsel indicts Russians

ANALYSIS

London/Washington RELITERS AP

An indictment Friday by special counsel Robert Mueller of 13 Russian individuals and three organizations for allegedly interfering in the 2016 U.S. presidential election sets the stage for the prosecution of Americans who may have helped the Russia effort, some legal experts sa Deputy Attorney

Rosenstein told r was no allegati ment that a about th Ruce

> Touse criminal ians who are ecretly worked outcom ian organization was

ment says. He is a wealthy etersburg businessman with ties to the Russian government and President Vladimir Putin. The indictment does not resolve

In 1989, a 22-year-old South

Korean student caused an uproat

when she sneaked into North

Korea and was filmed advocating

for unification and meeting leader

The unauthorized visit was

orchestrated by Im Jong-seok, a

prominent student democracy

activist who is now chief of staf

of South Korean President Moon

Nearly 30 years on, the 51-year

old Im is now playing a pivotal

role in an inter-Korean detente

fostered by the Winter Games

in Pyeongchang, officials and

The liberal president is banking

on Im, and a handful of other key

players, to rebuild inter-Korear

ties strained by nearly a decade of

conservative rule in the South and

the North's accelerating nuclear

But for critics in the South. Im

is at the center of concern that

Seoul may prioritize cross-border

rapprochement over an airtight

alliance with the United States.

Already, they fear, the Winter

Olympics has become a propa-

ganda tool for the North

proposal

and missile programs.

Seoul

RELITERS

Kim Il Sung.

Jae-in.

experts say.

any American knowingly par-ipated in Russian meddling, or associates had more than "unwitting" contact with some of the defendants who posed as Americans during election season. It does lay out a vast and wide-ranging effort to sway political opinion

Yevgeny Prigozhin, the

suggest that Trump campaign in the United States. But the indictment said the

Russians conspired "with persons known and unknown. which could include Americans "While they went to great pains to say they are not indicting any Americans today, if I was the collusion question at the heart an American and I did cooperate conspiracy

r and was ecial Counsel's urther indicates O COLLUSION the Trump campaigr ussia. Mueller has been silent on where the probe is headed. It has so far led to guilty pleas from

Trump's former national security adviser and a one-time camrocess. reluctant paign aide to lying to the Federal reau of Investigation, as well nterference it might have as indictments of former camelling him to the paign manager Paul Manafort and Manafort's business partne dictment does not allege Rick Gates.

Moscow has denied meddling in the election. Leah Litman, a law professor at the University of California, Irvine, said that means the Russian government is extremely unlikely to turn over any of its nationals for U.S. prosecution. There is no formal extradition agreement between the United States and Russia

Ex-student activist takes center stage in Korean detente

There is no crime called "collusion" in U.S. law, but former federal prosecutor Randall Elia son, now a professor at George Washington University Law School, said the same conduct is often covered by the offense of

"The fact is that collusion is entially a crime," Eliason said. "This has always been clear and it is even clearer now." The indictment alleges a them. scheme to impede the functioning of the U.S. Federal Election

Commission and other government agencies. Prosecutors also accuse the Russians of opening bank accounts under false names and unlawfully using sto len identities of Americans to post on social media in support of Trump. To charge an American with conspiracy, legal experts said,

role in the unauthorized visit to

Mueller would need to show that person was aware the Russians were trying to interfere in the election and knowingly aided

> For example, people who particinated in activities to support the Trump campaign could be charged if they knew Russians had organized them to help sway the vote. If an American helped direct the Russian acts, that could lead to charges as well, said Harvard Law School profes sor Alex Whiting. "If there were meetings between the Trump campaign

Im oversaw Moon's speeches at

第3種郵便物認可

第3種郵便物認可

Bill Jeffress, a criminal Deputy Attorney General Rod defense lawyer at the law firm tein speaks to reporters at the Department of Justice in Baker Botts, said he thought it ington on Friday. BLOOMBER was significant that Mueller made clear that members of the

DEPARTMENT OF JUSTICE

WASHINGTON

111 111110

campaign officials encouraged the Russians or guided them to particular types of work, or provided them assistance so that they could focus their interference, that would be collusion said Whiting, a former federal prosecutor Some experts said Friday's indictment does not indicate

In brief

Kelly overhauls Romney announces clearance system bid for Senate seat

New York Salt Lake City AP-Former presidential hope-AP - Under pressure over his handling of abuse allegations ful Mitt Romney is running for against a top aide. White House a Utah Senate seat, officially chief of staff John Kelly on Frilaunching his political com day ordered sweeping changes back attempt Friday by praisin how the White House clears ing his adopted home state staffers to gain access to classi as a model for the acrimoni fied information, acknowledgous national government in ing that the administration Washington "must do better" in how it han dles security clearances lican Party's fiercest critics of President Donald Trump, Rom Kelly issued a five-page memo that acknowledged ney didn't mention the admi White House mistakes but also istration or Trump himse put the onus on the FBI and the campaign announcer Justice Department to provide online. The closest more timely updates on back-Trump was Ron ground investigations, asking Litah "welcor grants from that any significant derogatory while '

information about staff members be quickly flagged to the White House Counsel's office The issue has been in the spotlight for more than a wee after it was revealed that for staff secretary Rob Porte an interim security cl that allowed him a sified material tions of dom his two ex

Doze

grat

Failure to avert shooting adds to pressure on FBI

Republican said it was "inevcus-

able" the FBI did not follow pro-

tocols and urged Congress to

launch its own investigation.

FOCUS

Washington

Democratic Rep. Ted Deutch of Florida promised to be in "close The revelation that the FBI communication with the FBI so botched a tip on the Florida we can get to the bottom of this school shooting suspect is a dev-Wray apologized in a rare astating blow to America's top statement admitting the FBI's law enforcement agency at a misstens time when it is already under This isn't the first time the FBI extraordinary political pressure Even before the disclosure that the FBI had failed to investigate a warning that the suspect Nikolas Cruz, could be plotting an attack, the bureau was facing

unprecedented criticism from President Donald Trump and other Republicans. The agency and its supporters had been able to dismiss past criticism as just politics, but this time it had no option but to admit it had made a mistake The FBI's acknowledgment that it mishandled the tin prompted a sharp rebuke from its boss, Attorney General Jeff Sessions, and a call from Flori da's Republican Gov. Rick Scott a Trump ally, for FBI Director Christopher Wray to resign.

Wray, on the job for just six months, had already been in a precarious position defending the bureau from attacks by Trump and other Republicans They are still dissatisfied with it decision not to charge Hillary Clinton with crimes related to her use of a private email serve and they see signs of hias in spe cial counsel Robert Mueller's

probe of possible Trump campaign ties to Russia. Wray has repeatedly stood up to Trump, defending the The troubled tee bureau's independence and ties say killed 1 praising its agents. Wray unsuc ida high scl cessfully fought to block the air rifle release of a classified Republican suppo memo accusing the FBI of abus ing its surveillance powers in the Russia probe — a document Trump wanted aired. Wray als publicly contradicted White House accounts of how it dled recent domestic gations involving The shooting grounds to c

it was reve

to dely

mer

policy

the hea

ate seat

Sen. Orrin

Having been one of the Repub-

er JROTC cadets as a member of the ty marksmanship team.

compete It was a close-knit group. One of the other cadets started calling Cruz "Wolf," and the nickname stuck 7 people in "He was a very good shot," said attended. Aaron Diener, 20, who gave Cruz a ride to shooting competitions

trained together after class

traveled to other area schools

him, the way he spoke about it."

The marksmanship program

used air rifles special-made for tar-

ranges at targets the size of a coin.

Records show that the Stone-

get shooting, typically on indoor

rump lovalist it times seemed to wel-icism of the FBI, called when they were part of the fourmember team in 2016 "He had an AR-15 he talked about, and pistols ssacre a "tragic consence" of the FBI's failure. He he had shot. ... He would tell us. dered a review of the Justice Oh, it was so fun to shoot this rifle Department procedures. or 'It was so fun to shoot that.' It The House judiciary and over seemed almost therapeutic to

sight committees, whose Republican leaders have been some of the strongest FBI critics, demanded Wray brief them on what went wrong. Sen. Marco Rubio. a Florida

violent attack. The white supremacist who killed nine peo ple at a historically black church in South Carolina in 2015 was able to purchase his weapon only because of breakdowns in the FBI's background check system Congress in 2009 criticized the FBI for missteps ahead of a shooting that left 13 people dead at Fort Hood, Texas, after finding that agents had failed to act on emails between the gunman and

ENOUGH -15

esday's shooting at Marjory Stoneman Douglas High

Suspect's rifle team got grant from NRA

Washington/Boston

titions and shooting teams.

Authorities say Cruz, who was Mar expelled last year for disciplinary las High reasons, walked into his former arrested school with an AR-15 and opened tly after the fire. He is charged with 17 counts of murder

Kyle Ramos, who was the executive officer of the JROTC battalion, said Cruz spoke about guns and knives incessantly and liked to wear military-style clothing to school. He also bragged about shooting animals for fun

"He told me he would attack little animals with pellet guns and stuff, and I was a little weirded out

by that," said Ramos, now 20. Cruz talked of wanting to joir the army after graduation and become an elite special forces soldier, a dream potentially derailed by his expulsion

Arsu Noorali, a former JROTO cadet, remembers talking to Cruz's mother about his behavioral prob lems. "She told me, 'Look, he's not the best of kids, I really hope this program can change him,'" she recounted, "Because it does teach you a lot of discipline. It becomes fun after a while

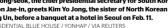
activists are pro-North Korea. "Most of the people you mentioned (former activists) have risked their lives to fight for democracy," Im told a lawmaker in parliament last November. "I have not led a shameful life " Many student activists dur ing South Korea's military rule in the 1980s studied and even sym-

pathized with the North's ruling ideology of *juche* - a concoction of Marxism and an extreme form of go-it-alone nationalism championed by Kim Il Sung. "Now we see things with a much more skeptical eve, having been to the North and seen it

Suh and Cho both served in an earlier liberal administration that spearheaded the Sunshine Policy of inter-Korean engagement. A beaming Im attended a meet

the candidates under consider ation, according to officials who spoke on condition of anonymity ing national security laws for his







Mod on Jae-in, greets Kim Yo Jong, the sister of North Korea lor Kim Jong Un. before a banguet at a hotel in Seoul on Feb. 11.

After North Korean leader Kim Jong Un made a surprise invitation this month for Moon to visit Pyongyang. Im is now being

floated as a possible special envoy to North Korea to discuss the The intelligence service chief, Suh Hoon, and Unification Minister Cho Myong-gyon are among

ing and lunch Moon hosted for Kim Jong Un's sister, Kim Yo Jong, at the presidential Blue House or Feb. 10. Im also hosted a farewell dinner for Kim's delegation. Back in his student days. Im was imprisoned for 31/2 years for violat-

North Korea by the student, who key anniversaries where the presi was also arrested on her return dent voiced his opposition to war Im has hit back at accusations and said he willing to return to he and his fellow former student dialogue with the North if it stops nuclear and missile tests. Officials, however, said they are leaning more toward Sub or Cho given conservative criticism of Im

"I know there are many name being mentioned, but Suh is an expert and would be the best choice," said Chung Se-hyun, a former unification minister who advises Moon on inter-Korean affairs. "In inter-Korean rela tions, it is critical to understand the North's ... inner workings Sub-led a series of talks in

the run-up to two inter-Korean summits, first in 2000 and then 2007. Suh, as a top spy official and Moon, then chief of staff to for ourselves," said Lee In-young. President Roh Moo-hyun, were another former activist and now nstrumental in setting up th lawmaker of Moon's party "We're 2007 meeting

The Blue House said Im is play not North Korea sympathizers, as some would put it, but may have ing the "natural role" expected as chief of staff, without elaborating a warmer heart and more patience than others toward peace." Known for his affable character But his ubiquitous presence during the Olympics-related and coordination skills as Moon's detente contrasts with national chief of staff, Im has deeply security adviser Chung Eui-yong engaged himself in everything who was only invited to the Blue from policymaking to personne House lunch, and other top for appointments at the Blue House eign and defense officials who while shunning the limelight. were nowhere to be seen

and the Russians, and the Trump campaign only dealt with Russians unwittingly. "If they had enough evidence that an American were complicit they would have included it." said Jeffress. But Cotter said the narrative set forth in the indictment could

easily include many more partic ipants. "The net is tightening," he said. "They have moved up a Mueller's probe is broadening. whole other step on the ladder."

FEBRUARY 18, 2018 | THE JAPAN TIMES ON SUNDAY | 5

World | News



ners in Parkland. Florida. on Thursdav hold a candlelight vigil for t School, in which 14 students and three staffers were killed

nation

cial support ry and are typiby retired officers iv, navy, air force and The military collaborates chool systems on the train curriculum, which includes marching drills, athletic compe

Beijing

A comedy sketch that featured a Chinese woman in blackface has drawn accusations of racism after being broadcast on Chinese state television's Lunar New Year variety show although some people in Beijing were left wondering why it would be considered offensive. The skit was shown Thursday

night on CCTV and depicted the opening of a Chinese-built highspeed railway in Kenya. It featured actors in monkey and giraffe costumes, while the actress in blackface wore an exaggerated false bottom and carried a basket of fruit on her head The segment was meant to

ebrate Sino-African relation many viewers blasted it. cultural insensitivit

The performan CCTV's annu gala which up to 800 oneo

with a black show's host to

and when meether in order to avoid set up on a blind date. her then strides in made up

in blackface followed by an actor in a monkey costume.

appears, ending the deception.

high racist

The host's Chinese wife then

But the African mother says she can't be angry because "China has

odia Sales Division: itcla

Scandinavian Airlines System

eeks experienced sales supr

Cargo industry experience preferable

SAS 3-1-13 Shibakoen, Minato-ku, "

lebs

peration staff for Cargo. Flue anese & English skill necessar

fied Ads are ava

Applications close at 5 p.m. on Friday. March 9.

http://job.japantime:

ch for Africa Chinese people! I love ," the actress in blackface laims Although the skit, titled "Same Joy, Same Happiness," was meant to celebrate Sino-African rela tions, many viewers condemned it online, with some calling it "cringe-worthy" and "completely

was overblown.

HELP WANTED ADS

to dress up like foreigners when performing a foreign play," said Zhou Hengshan, 80, "This wasn't meant to demean any specific eth-

nic group.'

Polar Air Cargo Worldwide, Inc.

eks experienced Sales & Custom

ager Eluent Is

POLAR and S-7-1 Kasumigase Chiyoda-ku, Toky

We reserve the right to

edit, reject or cancel any copy submitted without

inglish skill ne

notice.

Senior Features Reporter

The Japan Times seeks a bilingual senior features reporter who can write compelling, lively, timely stories on a wide range of topics for its Life & Culture Division. The successful candidate will

be responsible for identifying trends and generating story ideas reporting, writing, and creating lifestyle and culture content.

tualifications / Requirements: At least 5 years experience as a writer and/or reporter, including an ability to perform

Interested applicants are required to submit a cover letter, updated resume, 2 writing samples and a 50-word letter in Japanese and English outlining your motivation in applying for the position.

The Japan Times, Ltd., Attn: CAM Divisio

and multitask under pressure, as well as a proven ability to report and write a A strong interest in Japanese culture. A strong interest in Japanese culture.
Automy in traitive English.
Successful carefulations must be lightly motivated, externely organized, detail-orientec
Successful carefulations must be lightly motivated, externely organized, detail-orientec
An established network of contacts over a broad range of felds.
An established network of contacts over a broad range of felds.
An established network of contacts over a broad range of felds.
An established network of contacts over a broad range of felds.
An established network of contacts over a broad range of felds.

nce require

isit: http://urx.cloud/lve

sary. Air Cargo Logist

IT Classifieds

But the reaction on the streets of Beijing on Friday was muted. with some saying the criticism "It's normal for Chinese actors

CCTV / VIA AP

then it would have already been cut." Liu said.

応墓方法

必要書類

勤務地 給与 雇用形態 応募締切

humar

Requirement:

Xue Lixia, 20, said she trusted

10.11 CCTV's judgment in assessing cially offensive in the United ether the skit was racist. States because of its strong con-

"After all, this is a sketch that nections to slavery and bigotry was broadcast on the Lunar New against blacks. Year gala. If there was any racism,

応募資格: ●大卒以上 ●日本語・英語ネイティブレベル必須 ●ジャーナリズ /経験必須

8年2月28日(水)必着

esource manage

The HR specialist's duties include - Translation of documents

oordinate internship programs

Proficiency in English and Japanese (Native or fluent)

ase apply online by 5 p.m., Sunday, March 4.

General knowledge of various employment laws and practices

co.ip/about-us/work

Lunar New Year gala has come under fire. The show is laden with Chinese society is overwhelmpraise for the ruling Communist ingly dominated by the Han Party. Its portrayals of China's own ethnic majority and racial sensiethnic minorities, particularly Muslim Uighurs from the northtivities are generally much less western region of Xinjiang, have sometimes been derided as crude. unced than in the West. Blackface is considered espe

報道部エディタ

●日本語・英語ネイティンレンシンス ●ジャーナリズム経験必須 当社ウェブサイト 採用ページからご応募ください。 "……ionantimes co.ip/about-us/work-with-

ジャパンタイムズでは、日本国内事情に詳しく報道チームの一員として 活躍していただけるバイリンガル編集者を募集しています。

■四次/Www.japanfirmes.co.ji/abott.us/vork-with-us/ ○回羅進、官兵1)②志支援総を5002つード以上(日本語・英語) ③可能であれば執筆限種サンプル221 ・東京本社(包定法)前または大阪 当社坂辺による、交通會全支統、社長等論 : 証社員(パートタイム希望の)端者は応相談)

株式会社ジャパンタイムズ経営推進部

HR Specialist/Assistant Manager

The Japan Times seeks a full-time HR specialist or Assistan

Manager for its Corporate Affairs Management Division. We are seeking an experienced with a sound working knowledge of

Iransaion of documents Workforce planning and employment Employee and labor relations including union environments, visa support etc. HR development (plan and execute training sessions, coordinate evaluation proce Update personnel systems and work regulations (on a project basis)

PC skills (Excel, Word, PowerPoint) Experience in administration of benefits, recruitment and/or other HR programs

The Japan Times, Ltd., Attn: CAM Div

U.S. tallies growing costs of cvberwar

第3種郵便物認可

Washington AFP-IIII

Cyberattacks cost the United States between \$57 billion and \$109 billion in 2016, a White House report said Friday, warning of a spillover" effect for the broader economy if the situation worsens

A report by the White House Council of Economic Advis ers sought to quantify what it called "malicious cyber activity directed at private and public entities," including denial-of-ser vice attacks, data breaches and theft of intellectual property, and sensitive financial and strategic information

It warned of malicious activity by "nation-states" and specifi cally cited Russia, China, Iran and North Korea.

The report noted particular concern over attacks on so-called critical infrastructure - such as highways, power grids, com munications systems, dams and food production facilities — that could lead to important spillover impacts beyond the target victims "If a firm owns a critical infra structure asset, an attack against this firm could cause major dis

ruption throughout the economy, the report said. This isn't the first time CCTV's It added that concerns are high around cyberattacks against the

financial and energy sectors. "These sectors are internally nterconnected and interdepen dent with other sectors as well as robustly connected to the inter net, and are thus at a highest risk for a devastating cyberattack that would ripple through the entire economy," it said.

The report offered little in the way of new recommendations on improving cybersecurity, but noted that the situation is hurt by "insufficient data" as well as underinvestment" in defensive systems by the private sector.

The document was issued a day after U.S. officials blamed Russia for last year's devastating "NotPe tva" ransomware attack calling it a Kremlin effort to destabilize Ukraine that then spun out of con trol, hitting companies in the U.S., Europe and elsewhere.

It said Russia, China, North Korea and other nation-states often engage in sophisticated. targeted attacks," with a specific emphasis on industrial espionage "If they have funding needs, they may conduct ransom attacks and electronic thefts of funds."

Threats were also seen from politically motivated "hacktivists. as well as criminal organizations corporate competitors, company nsiders and "opportunists. The report said more data

sharing could help thwart some attacks "The field of cybersecurity

is plagued by insufficient data, largely because firms face a strong disincentive to report negative news," the report said. "Cyber pro tection could be greatly improved if data on past data breaches and cyberattacks were more readily shared across firms '

Work-style reform legislation women and the elderly to join the work-

force - thus alleviating the manpower

an extended growth of the economy.

overtime is allowed for workers during

busy seasons is left to an agreement.

shortage as the nation's working-age pop

EDITORIAL

第3種郵便物認可

package of work-style reforms, which Prime Minister Shinzo Abe says is at the top of his agenda for this legislative ses sion will soon be on the way to the Diet for deliberations. It

will feature the introduction of the firstever legal cap on overtime hours, rules aimed at establishing the "equal work, equal pay" principle by improving work ing conditions for people with irregular iob statuses and a new system that allows some corporate employees to be paid on the basis of their performance rather than hours spent in the workplace. The legislation, expected to be approved by the Cabi-net and submitted to the Diet by the end duced seven decades ago that an upper of this month, marks an important first step, but it needs to be backed up by furovertime hours: currently, how much ther efforts for the measures to have the intended effects

The government views work-style reform as a solution to many of the problems that confront Japan's economy. his resolve to "never repeat the tragedies" Curbing the chronically long working of karoshi (death from overwork) or suihours of company employees through cides of over-stressed workers through tightened regulations on overtime, with the reform. But the upper limit under the provisions for penalties on violators, is legislation was set at a maximum of "less than 100 hours" a month — a level at hoped to promote a better work-life balance among workers and encourage more

Democrats hijack the anti-Trump resistance

New York

Leftists want to change the world. They

Democrats are not part of the Left. If Democrats have their way, the fundamen tal inequality of American capitalism, a system in which 1 percent of the people "earn" 82 percent of the income, will never change. Democrats apply identity politics as a distraction, in lieu of systematic solutions to class-based discrimination. Democrats demand more women directors in Hollywood, more African Americans admitted to Ivy League schools, transgendered soldiers in the military so they can join the slaughter of brown people in other countries.

of fascism with a smile, the American system got a figurehead as visually and tonally repugnant as its foreign policy (drones. aggressive wars, coups, undermining popular elected leaders) and its domestic reality (widespread poverty crumbling infrastructure, no social safety net, forprofit health care and education), "Hey," the Left could finally say, "the U.S. is a dis-

によって加速 nti-Trump resistance

らすもの。 in lieu of 〜の hter of ~の虐殺。 fiqurehead 。tonally 色合い的に。 repugnant 。undermining 弱体化させる

following negotiations among the government and representatives from business and labor circles.

Today, people on irregular job contracts ulation declines Narrowing the wide dis parity in wages and other conditions typically earn about 60 percent of the between regular full-time employees and irregular workers such as part-timers and hourly wage of regular full-time employees — compared with 70 to 80 percent in term-contract workers who have come to many European economies. To narrow account for 40 percent of the labor force, the gap, the government in late 2016 will hopefully enhance the latter's morale unveiled a draft guideline showing examand productivity. Increased wages for ples of "irrational" discrimination in those workers will raise their purchasing wages and welfare benefits on the basis of power and contribute to consumer spendemployment status that should be elimiing, whose growth remains weak despite nated. But whether such measures will effectively improve conditions for work-It would be premature, however, to ers with an irregular status will depend on assume that the legislation alone will realefforts by private sector firms ize such a scenario. It is the first time The government's work-style reform since the Labor Standards Law was intro

package also introduces a new "highly professional" work system, under which limit will be placed on workers' monthly overtime regulations can be lifted on peo ple engaged in certain jobs requiring specialized skills, such as financial dealers or people in research and development who between management and labor unions at earn ¥10.75 million or more a year. Also each firm. The prime minister emphasizes included in the package will be expanding the scope of jobs that can be covered by the so-called discretionary labor scheme in which people would be paid a pre-fixed amount for the hours they are pre umed to spend on the job - instead of the hours they have actually spent. Both systems, the government says, reward workers on

the Dems' co-option game hoping for

"equal pay" and "equal rights" will be

will get in the way — because Democra won't fight for anything substantial.

Consider the Democrat most We Marchers probably voted for. Li

of her fellow Democrats, Hill

multimillionaire) suppor

minimum wage to a p

it had merely kepta

would be \$23 pe

in worker pro least \$25 per

centu the lo

sorely disappointed. Not because Trump

the basis of performance instead of hours Proponents of these systems say this makes sense because productivity of

FEBRUARY 18, 2018 | THE JAPAN TIMES ON SUNDAY | 7

white-collar workers cannot be gauged by time in the office and that lifting workhour regulations can add to efficiency Opponents such as labor unions and opposition parties charge that people could end up working longer hours without extra pay.

Critics say the legislation is short on steps to protect workers' health and long on measures reflecting the interests of employers. Such criticism has been fueled by the Health, Labor and Welfare Ministry's recent move to seek revisions to the planned legislation that would delay implementation of the overtime hour reg ulations for small and medium-size firms by a year - to April 2020 - in response to a request from the Liberal Democratic Party, which was acting on complaints from such firms that they cannot secure enough labor to run their business if the

overtime regulation is imposed amid the tight ening labor shortage. What needs to be done to ensure that the planned reform will have the desired benefits should be sufficiently discussed in the Diet.

Use this QR Co to link to an au version this a

March on Jan. 20 told a New York Times

want peace, equal income, equal wealth reporter. "I want equal pay," added her equal rights for everybody. 11-year-old daughter, Xenava, chimed in,

Running for office and validating status quo by voting for major-pa

didates is the exact opposite of USA Today's take was typi March returns, but the re the midterm elections Linda Meigs, who is incumbent in A there's a blu of womer by the on

e who might cast the erturn Roe v. Wade. heir partners shouldn't on a wobbly 45-year-old court Why don't Democrats ever probill legalizing abortion nationwide?

lave

gical ter-

s you vote

vomen some

ight appoint a

sidering that 58 percent of voters, ncluding many Republicans, support abortion rights, and that Democrats could characterize congressional opponents as

ne~tit for-profit 利潤追求型の。 chime in 口を挟 す。overthrow 転覆。take 見解。cred 信用 性。Roe v. Wade ロー対ウェイド事件(アメリ カの最高裁が女性の堕胎の権利を初めて認 めた事件)。misogynists 女性嫌いの人。lift a finger to 腰を上げて~する。disenfranchised 権利を剥奪された。 squandering 浪費。 fiendishly 極悪非道に。

most of all — organizing. t militant leftists insist on greater nence at the Women's Marches than se Democratic hacks? Where is the grass-roots organizing? Where are the leftwing think tanks to create an intellectual and theoretical basis for our arguments? Why aren't there protests daily, as opposed to annually? Trump and the Republicans and the Democrats shouldn't be able to show their faces in public without facing a crowd of loud and angry protesters. It's not like the Democrats are a fiendishly clever adversary! Allowing the idiots

who chose Hillary over Bernie to steal anti-Trumpism points to complete impotence and political incompetence on the part of what's left of the Left.

Ted Rall's latest book is "Meet the Deplorables: Infiltrating Trump America," co-written with Harmon Leon.

★音声サービスについて

当動的にタワント キャストの登録・視聴方法につい てはお手持ちの端末の取扱説明書 をご参照ください。 ・本サービス作成には、HOYA社の ・本サービス作成には、HOYA社の ・本サービスに作成には、HOYA社の デンソーウェーブの登録商標です。

tragic actually-existing Ameriome serious soul-searching

inger to

change if

ngress, Which

of the anti-Trump

・本欄右下のQRコードを対応端末で読み取るとOn Sunday 掲載全論説記事の音声をポッドキャストとして 自動的にダウンロードできるようになります。ポッ

"And equal rights." Definition of "revolution": "a forcible verthrow of a government or social order in favor of a new system " At those very same marches, however, (establishment Democratic) speakers like Nancy Pelosi and Kirsten Gillibrand urged women to run for office (presumably as Democrats) and to support Democratic candidates (whether they're women or men). Even if you think that is a beautiful and important idea, it is not revolution

Donald Trump represented a rare opportunity for the Left. After eight years

gusting monster headed by a disgusting monster. Let's get rid of that monster! It has become painfully apparent

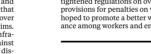
Work-style reform legislati legislative session 国会(

cap 法的制限。curbing る。 chronically 慢f 人口。alleviati account for 気。pr

which death can be linked to overwork -Democrats have hijacked the anti-Trump resistance.

"I feel like the revolution is now." a demonstrator at the second Women's

Ted Ral



第3種郵便物認可

impressive Thope the action came

from sincerity for peace, not a fake

Educated in Switzerland like her brother. Kim Yo Jong has risen rap idly up the ranks since Kim Jong

Un inherited power from their

father Kim Jong II, and she is now

one of his closest confidantes in a

country where elite politics have

Officially she is first vice depart

ment director of the Central Com-

mittee of the ruling Workers' Party

and has a position in its important

propaganda operations. But Yang explained her most

vital role: "She is one of a very few

people who can talk freely about

Believed to be aged 30 her exis

tence was barely known to the

wider world until Kim Jong II's

funeral in 2011, when she was seen

standing right behind her brother

on state television, looking tearful

She demonstrated a very dif

ferent demeanor on her visit than

the "deferential" one she does in

the North, said Korean Peninsula

Future Forum analyst Duveon Kim

smirk saving she's superior over

South, & charm w/smiles, sass,

"Here, she projects Royal Family air, power, nose held high w/slight

and ashen-faced.

she tweeted.

anything with the leader Kim."

always been a family affair

gesture '

North heads for gold medal in diplomacy

• Pvongvang looks to divide allies

 Moves may result in eased sanctions

 Abe irritates host with push on drills

Pyeongchang South Kg

North Korea ha early favorite Winter Oly medals: Tł orth ng Un and said ly to join the rean President s delayed military ted Kim's sister at the hang Olympics and given onal consent to a bilateral

ndav. Feb. 12

mit in the North

Man grilled over **Coincheck heist**

KYODO - A Japanese man has been questioned in connection with last month's massive theft of digital tokens from cryptocurrency exchange Coincheck Inc., a source close to the inves

tigation said. A Coincheck office signboard in The police learned that the Tokvo. man converted a small amount of the missing NEM coins into sion, which questioned the mar on a voluntary basis, suspects another form of cryptocurrency called litecoin through several people were involved in a site on the darknet, which converting the stolen NEM and can only be accessed through is monitoring darknet sites and NEM transactions to identify special anonymity software, the source said Saturday. The man them, the source said was aware the NEM had been stolen from Coincheck, About check, the FSA has begun check ¥58 billion (\$533 million) worth ing their the risk-management of NEM was stolen on Jan. 26, systems of virtual-currency with more than ¥500 million exchanges, Financial Services worth of it likely to have since Minister Taro Aso told reporters been converted into bitcoin and NEM have fallen victim to the other cryptocurrencies, accord ing to data security experts. Coincheck breach. Since the The Metropolitan Police heist, Coincheck has suspended Department's cybercrime divimost of its services

North heads for gold medal in diplomacy

sanctions-crippled 制裁によって不自由になった。feted 祝祭した。bilateral summit 二国間会議。 delegation 代 表, applaud 拍手, propaganda 宣伝, momentum 勢 い。postpone 延長する。wedge 割れ目。preconditions 必須条件。alliance 同盟。denuclearization 非核化する。 proliferation 拡散。all-encompassing 網羅的。 basked 浴し

"North Korea clearly appears a to be winning the gold," said Kim Sung-han, who served as Korea vice foreign minister in 2012-13 who now teaches at Seoul'

2 1101

University, "Its deleg athletes are getting light, and Kim J showing elega South Kore Even for

Shinzo Abe, who ifortable at times ppening ceremony irrihosts by telling the South an leader that joint South orea-U.S. military drills should be promptly resumed after the games To pave the way for the North's participation at Pyeongchang, ngvang South Korea had delayed the

ics. It had annual exercises with U.S. forces, far in negotiwhich usually take place between ds to give up its February and March, until after the issile programs Olympics "Now is not the time to st one of the loneliest postpone U.S.-South Korea milit the opening event. He tary evercises " Abe said accord ned seated when the joint ing to South's presidential Blue rean team entered the stadium. House. Moon replied that it was in contrast to Moon who stood not appropriate for Abe to have along with Kim Jong Un's younger raised the issue, describing it as sister, Kim Yo Jong, to applaud. an internal affair Douglas Paal, a former senior

Japan does not participate in the U.S. diplomat under previous military exercises, but it is within Republican administrations, said reach of North Korean missiles and North Korea held the propaganda relies heavily on U.S. forces and their readiness to deal with that edge for now because, "it's tough not to get caught up in the emo threat. "For Japan it's a nightmare tions of an Olympics event.' scenario," said Takashi Kawakami But he said it would be hard for a professor of international politics Moon to keep up the momentum at Takushoku University in Tokyo.

National

KYOF

Since the breach at Coin

Some 260 000 holders of

sdav. Feb. 13

rating hits 51%

development programs

ous poll in January.

KYODO - The public approval

rating for the Cabinet has inched

up to 50.8 percent in the latest

Cabinet's approval



North Korean supporters cheer of wedge between the U.S., Japan and an athlete during the 2018 Winte Olympics in Gang na. South A senior Japanese defense offi-Korea, on Feb. 10 cial said North Korea's Games charm offensive could "simply be

North Korea is under a heavy a way to gain time" until it com-UN sanctions regime which was originally targeted at stopping the proliferation of arms and nuclear and missile technologies, but has become more all-encompassing on terms for more diplomatic after its accelerated missile testing engagement with North Korea, first After years of ineffective imple with Seoul and then possibly leadmentation those sanctions may have begun to finally bite, which ing to direct talks with Washington according to a Japanese govern "No pressure comes off until they ment official and experts, helps explain why Kim Jong Un agreed the alliance believes represents a to send a national team and his sister to the Olympics. A foreign resident living in the

North Korean capital, Pyongyang said he had seen fewer people in



Koreans to the games docked in South Korea last week, the North asked its hosts for the fuel needed to get it home. Seoul's Unification Ministry said. The North then dropped its request after it asked for more fuel than Seoul was willing to provide, a Seoul official added. In Pyeongchang, though, the two Koreas avoided talk of sanctions and basked instead in Olympic goodwill, which was nowhere more evident than on Saturday night when a joint Korean women's ice hockey team took to the ice. It inspired a U.S. member of the International Olympic Committee to call for the team, which included 12

World

Russians killed by

Washington

AP-A scenario that many fear in the fog of Svria's multifront war is a confrontation in which U.S. forces, responding to a provocation, kill Russian soldiers or mercenaries on a crowded battlefield.

Russian news reports Tues day described just such a situation, with an unknown number of Russian military contractors killed in a ferocious U.S. coun-But Defense Secretary Jim Mattis and other U.S. officials mation on casualties, and the Kremlin did not confirm any

currency 仮想通貨。suspen Cabinet's approval reading inched 上昇した renouncing 放到 Working

Kim sister steals spotlight in South

World Seoul

A friendly face promising better imes, or a mask to conceal a brutal dictatorship? South Koreans are divided on Kim Yo Jong, the sister of the North's leader, and her landmark visit to their country. The first member of the North's ruling dynasty to set foot in the South since the end of the war Kim has been an instant object of fascination for South Korean and global media since she rode down the escalator at Incheon airport Friday, calmly surveying the scene.

She shook hands several times with the South's President Moon ae-in, cheered a unified ice hockey team with him, and conveyed her brother's invitation to a summit in vongvar

Every detail of her visit as the key member of a diplomatic del-egation to the South's Winter Olympics has been scrutinized from the clothes she wore and her facial expression to the bag she was carrying and even her handwriting. One calligraphy expert described her as "positive, upbeat and very goal-oriented" based on the precisely angular, somewhat girlish script she left in the guest book at the South's presidential Blue House Her brother — the third generation of her family to rule the solated and impoverished North will be pleased with her international diplomatic debut, said Yang

Moo-jin, professor at the Universit of North Korean Studies at Seoul. "Kim kept smiling but at the same time was rarely seen having

North Korean players, to be nomi nated for the Nobel Peace Prize.

Thursday, Feb. 15

U.S. in Syria: reports

Jim Matti

are bumping up against one another, raising the prospect of violent collisions. Whether by accident or intention such clashes risk plunging Washington and Moscow into a situa-

North Korean leader Kim Jong Un, after watching a Sunday perfor by the North's Samiiyon Orchestra in Seoul

her head down during the visit. even to our president," he said. "So maybe Kim Jong Un must be ding at home. But reactions among ordinary

South Koreans have been more mixed "They fired missiles until recently and conducted a nuclear test before suddenly launching this peace campaign," business man Kim Byoung-gwan said. "I don't trust it." Others questioned the attention

devoted to her "All the media in the South and the around the world are going gaga about Kim Yo Jong," said one commentator online "Looks like they would soon join the North's propaganda media to worship and in Pyeongchang. idolize her."

Moon has long pushed engage ment with the North - which is

tional

per month.

sio

Friday, Feb. 16

Friday, Feb. 16 Government eves U.S. teen charge casino visit limits with 17 murd

World

KYODO - The government on Pai Thursday presented ruling lawmakers with a plan to limit the number of times people c enter casinos to around 10

The plan is part of to prevent gambli but it has alread opposition f the Libera with s

n con visits in ys. Japanese oreigners living be subject to the tion, opened fire with a semi-



ultifront war 多正面での戦争。 confrontation 衝突す る。 provocation 挑発。 mercenaries 傭兵。 ferocious 獰猛な collisions ぶつかり合い。intention 故意に。remnants 残党.

Ith Korean President Moon Jae-in talks with Kim Yo Jong, the sister of YONHAP / VIA RELITER

> accused of widespread human rights abuses and subject to multiple sets of U.N. sanctions over its nned nuclear and ballistic mis sile programs — to bring it to the

negotiating table. His approval ratings have fallen since the deal for the North to take part in the Games was struck with the decision to field a unified women's ice hockey team proving particularly controversial.

But one of the most widely wel-Beyond the Olympic imag comed moments of Kim Yo Jong's of togetherness and unity visit was when both she and the South Koreans are openly North's ceremonial head of state "The Kim family is Kim Yong Nam stood as the South's ter of disguise," sa flag was raised and anthem played Another deck at the Olympics opening ceremony girl acting acts, n

"I hate Moon and I hate the North," read an online comment. "But the scene was undeniably

survivors

as hodies

from inside

Marjory Stoneman

High School. Nikolas

automatic weapon, killing 17 people and sending hundreds of students fleeing into the streets. Cruz purchased the AR-15 legally about a year ago, a lay enforcement official said. Fed eral law allows people 18 and older to legally purchase long guns, including this kind of

lem," Trump tweeted Thursday

Nikolas Cruz

z was ordered held without and booked into jail. His former classmates assault weapon. President Donald Trump's thought they were having another drill Wednesday afterreaction focused on Cruz's men noon when a fire alarm sounded tal health, "So many signs that the Florida shooter was menrequiring them to leave their classrooms. That's when police tally disturbed even expelled from school for bad and erratio say Cruz, equipped with a gas mask, smoke grenades and behavior. Neighbors and class multiple magazines of ammunimates knew he was a big prob-

Government eves casino visit limits

measures 対応。gambling addiction ギャンブル 依存症。envisioned 直面している。coalition 連合。 consecutive 連続する.

• U.S. teen charged with 17 murders

orphaned 孤児。premeditated 計画的な。 magazines 弾倉。 semi-automatic weapon 半自動式の小銃。erratic とっぴな。



public opposes Prime Minister Shinzo Abe's proposal to ameno the Constitution by inserting an "explicit reference" into war renouncing Article 9 to legitimize the Self-Defense Forces Around 40 percent said they support the idea. Those who have no status

た。nominated 任命される。 • Kim sister steals spotlight in South

dictatorship 独裁制。dynasty 王朝。fascination 注目。 surveying 見渡した。scrutinized 徹底的に調べられた。 calligraphy 能書。goal-oriented 目標指向的。precisely 正 確。isolated 孤立している。impoverished 貧しい。 idolize 偶 像化する。controversial 議論の余地がある。 inherited 受け

survey, with more than half of respondents backing its policy of pressuring North Korea to halt nuclear weapons and missile ment data has shown. The approval rating is 1.1 points higher than in the previthe number of overstavers The Cabinet's disapproval rating meanwhile stood at 36.9

South Korea."

pleted its nuclear and ballistic

Pence said he and Moon had agreed

are actually doing something that

meaningful step toward denuclear

ization." Pence was quoted as sav

ing. "But if you want to talk, we'll

Vednesday, Feb. 14

Working asylum

seekers detained

But in an interview on Sunday

ssile development

without preconditions.

talk," he added

rcent, inching up slightly from 36.6 percent in the previ ous survey in January. The results of the Kyodo

継いだ。confidantes 親友(女性)。vital 重要な。existence 存在感。ashen-faced 顔色の悪いこと。demeanor 表情。 skeptical 懐疑的な。 disquise 変装。 sugarcoat 取り繕う。 atrocities 残虐行為

Man grilled over Coincheck heist

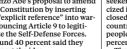
heist 強盗。cryptocurrency 暗号通貨。anonymity software 通信匿名化ソフト。cybercrime ネット犯罪。virtual-

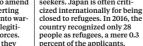
KYODO - As Japan strengthens security ahead of the 2020 Tokyo Olympics, more people who are staying in the country illegally have been put back in detention centers after being conditionally released, govern Tokvo Immigration Bureau Over a recent five-year period

jumped fourfold, partly because some released individuals violated a prohibition on working. But their supporters call the treatment inhumane, as many

cannot live without a job. The government's move tighten control over asylum seekers. Japan is often criti-







of residence and are subject to deportation are temporarily detained in principle. They are not immediately repatriated if their home countries refuse to accept them or if they seek refu gee status. Some of those held are

istry officials. They are put back

requests are rejected or if they

in detention if their asylum

are found to be working

terattack last week. said they had no such infor-

Russian deaths. U.S. officials also said the Russian govern-What is not disputed is the

fast-changing, often confusing nature of a battlefield in which forces of multiple countries

tion they studiously avoided even during the darkest hour of their relationship: their forces directly warring each other. Russian forces ing the Syrian g its war with some of w

the Un hoti

ment had lodged no complaint about its citizens being killed.

Features | Lifestyle & Culture | Food | Media | Books | Diversions



of nagaya "row houses" from the postwar era scattered around areas such as Sumida, Taito and Bunkyo wards today.

Left to right: A number of nagaya in Tokyo's Kyojima neighborhood have been slated for demolition

MANAMI OKAZAK

A new generation of creative entrepreneurs are trying to preserve Tokyo's 'row houses'

Manami Okazaki CONTRIBUTING WRITER

agaya have been disappearing from downtown Tokvo for many decades, with row upon row of these "long houses" torn down to make way for more V comfortable — and profitable
residential complexes and office blocks.

However, it's still possible to find examples of nagava from the postwar era scattered around areas such as Sumida, Taito and Bunkyo wards today, and a new generation of creators are taking steps to customize them for their own purposes and give them a new lease on life.

Nagaya first appeared in Tokyo during an insight into dwellings in the city. the Edo Period (1603-1868) as a type of living quarters for the common class, with residents living side by side in the long wooden buildings. The residents of such complexes shared

a communal well, toilet, waste disposal area and shrine Indeed residents within the same building lived in close proximity

to each other, creating a sense of community at a time of high-density population growth in the capital. The single-story design remained tries gathered here." largely unchanged until around the

Taisho Era (1912-26), when a second story was added and the kitchen area, which had typically faced the alley, was moved to the back of the premises as gas and water infrastructure improved. Moreover, toilets were built into individual units. Yoko Kobari, a historian at the

Fukagawa Edo Museum, says that an Edoera map of the Fukagawa-Saga district shows that there were 312 houses in the area. The first nationwide housing census wasn't held until 1941 so it's necessary to refer to maps such as this in order to get

"Of these, 249 - or around 80 percent were rented spaces," Kobari says. "But we can't say for sure that all these buildings were nagaya, as some of them could have been shops or storage facilities. "What we can say, though, is that

Fukagawa housed most nagaya of all the districts in Edo (modern-day Tokyo). Many of the large industries supporting Edo were located nearby, and the artisans and laborers that worked in these indus-

Using Edo-era woodblock prints and illustrations found in novels as reference materials, replicas on display in the museum show the types of people living in the shitamachi (downtown) area at that time. On display are dwellings for single men (a shellfish seller and a woodworker), a family, and a single woman (an educator of calligraphy and the arts). They were

Below: Kamenya Omote occupies a nagava on a shopping street in Kyojima. Below left: A shon called S sells curiosities in Tsukishima

typically around 9 shaku (2.7 meters) wide by 2 ken (3.6 meters) deep and included a section for sleeping and eating, as well as an entranceway that often doubled as a cooking space. In the houses' communal spaces sits an Inari shrine, a protective deity that

provides what architectural scholar Hidenobu Jinnai describes as "a spiritual bond for the denizens of the alleyway" In a book titled "Tokyo: A Spatial Anthropology," Jinnai says that these shrines created a space for sunlight and ventilation, preventing what could quickly turn into unhygienic conditions in the alleyways.

Efficiency was key to life in these communities. "The families would make everything

by hand and use it until they couldn't be used any more. It wasn't a disposable culture like it is now," Kobari says. "The concept of recycling was incredible -





people seem to have forgotten." One feature of note in the museum displays is the abundance of wooden buckets and wells that sit in front of each house

and on street corners. Fires were obviously a constant threat. "A huge fire broke out every 10 years or so and the houses went up in flames." Kobari says. "However, it's highly likely that some of the fires were set deliberately. A lot of timber yards operated in

Fukagawa and a fire typically created a lot of work for the carpenters there.' Nagaya weren't built to last, and their ephemeral materials left them exposed to catastrophic incidents. Indeed, it's somewhat surprising that any of the buildings

survived the Great Kanto Earthquake of 1923 or the firebombing raids at the end of World War II. One of the few nagaya from the late Edo Period to early Meiji Era (1868-1912)

that remains is a mid 19th-century three row tenement house that was built in Horie, Urayasu. It has since been disman tled and reconstructed at the Urayasu City Folk Museum

Creative endeavors The majority of nagaya that remain scattered throughout downtown Tokyo these

days are postwar constructions. Despite their typically decrepit state, a number of young creators have rediscovered their charm, refashioning them into studios, cafes and event spaces

The Sumida Ward neighborhood of Kyojima in particular has seen an influx of this new generation of renovators, who were initially lured to the area by the affordable rent.

You can find numerous examples of nagava conversions while walking around Kyojima: architectural studio Cuatro, shared office space Shokubaya, knitwear atelier Seesaw, guesthouse Sumida Nagaya, mask shop Kamenya Omote and Muumuu Coffee, a hip cafe and hub for kendama enthusiasts

Aside from nagava makeovers, oth Below: Muumuu Coffee occupies

nagaya "row house" in Kyojin The facade of S references



Ayumu Haitani is the owner of

Muumuu Coffee and Halahelu, a ca

made from a converted 1965 kon

(old-style house) that had bee

dilanidated state Both Mr

and Halahelu attract a

patrons, from manga

ers to architecture

enthusiasts

started of

says.

"Muumuu

Haitani s quiet]

> frigid itani says. n) an air cont reach your feet. eighborhood have nceway, and the artists it as a workspace. It really ou don't put a stove in. er, I don't really feel these fac e that inconvenient, which is why

tay," he says. Hiroshi Sasaki is a web designer who worked for four years out of Shokubaya, a nagaya that has been turned into a shared office space in Sumida Ward's Yahiro neighborhood.

Sasaki says nagaya allow creators to experiment with their environments. Continued on page 12



lls don't

ounds next

ke some care

TimeOut | Nagaya nostalgia

第3種郵便物認可

Lifestvle & Culture | **TimeOut**





and use it."

Iwamoto admits that the age of the

doesn't generate the sentimental value

required for the building to be seen as

more people seem to want to renovate

A particularly good example of a

revamped nagaya is S, a Tsukishima shop that is only open on Saturdays, owing

to owner Namiko Sekine's principal job as a salaryman. S sells whimsical items,

The nagaya is owned by Sekine's

houses these days "

inspired by history."

nagaya — it was built in the 1960s —

inued from page 11

Nagaya offer freedom," Sasaki says. With regular rental apartments you can't do anything. You can't even make a new shelf - it's suffocating. It was really cookie-cutter up until now but, generationally, there are people who find this insufferable, and they want to do as they please. That is natural and it reflects on where they live.

Sasaki lauds the DIY ethic that exists growth period was characterized by a in the neighborhood, "It encourages resiseemingly gratuitous pursuit of largedents to make something and, if it doesn't scale development. "There's a tendency in Japan to knock exist, make it themselves," he says, "Take Halahelu, for example — Ayumu did it things down and make something new, on his own. Once others see this, they get but if it's something cool we should pre serve it," Iwamoto says. "There's a new inspired to try it as well." sensibility among people, though, a new sense of values. I think it's changing and

Indeed, Haitani has uploaded "before" and "after" images of Halahelu on Instagram in an attempt to motivate others in his neighborhood. Housing makeovers in the area often involve a complete overhaul, which includes raising the floor. fixing uneven roofs, installing bathrooms and adding interior walls. Projects can take more than a year to complete, signifi cantly raising the value of the property. "While it is really hard, you can create your own space if you persevere," Haitani

says, admitting that he convinced his doctor ndlord that renovations were required without even knowing how to draw a mother, which she purchased after she blueprint. retired as a space in which to host flea One of the best ways to experience life in a nagaya is to stay in one. Shokubaya's

neighbor, Sumida Nagaya, offers exactly Sumida Nagaya is a small and chic hostel that can only accommodate eight

people at a time. Local architectural firm Na+ Kenii Nagakubo Kenii Design Office created a spacious cafe in the downstairs space. Upstairs, the designers created a dormitory layout that reflects the mazelike alleyways of the neighborhood.

"The downstairs space was originally a metalwork studio," owner Masakazu Iwa moto says. "The landlord's grandfather Design. was a carpenter who constructed a few nagaya along Meiji Street. The plan is the



same for all of them. My landlord wants Above and above left: Sumida Nagava is a to leave them behind as his grandfather's small hostel that accommodates just eight legacy, so he was happy to find someone neonle at a time. Top left and right: The who was willing to convert the building Fukagawa Edo Museum displays life-size replicas of Edo-era nagaya. ΜΔΝΔΜΙ ΟΚΔΖΔ

to renovating them," Sekine says "It can't just look cool. It's old, so they needed to know where to reinforce things. I think worthy of preservation. Moreover, Japan's it would be somewhat problematic for someone who has only done contemporary architecture." Sekine finds that his nagaya offers him

an escape from the hustle and bustle of the city. "I'm only here for one day each week.

but when I'm here, time passes slowly," he says. "Cars don't pass by and in the alleyways I like to observe cats and mice scurrying around. When I see the local cat is pregnant. I can feel the seasonal changes It's hard to find such places in Tokyo, but my nagava offers this. If you head out to (the adjacent) Monja Street, it seems like a return to ordinary life, but being right here feels like going on a trip.

including a one-sided dice, glass domes with seasonal flowers and a Russian **Collective responsibility** porcelain vodka bottle in the shape of a

A number of creators in contemporary nagaya districts such as Yanaka. Nezu and Sendagi come from other places in Japan. They bond together to create tight-knit communities that are typically described by the artists as "humanistic.

markets and tea gatherings. "She didn't really have a solid plan, In the Edo Period, nagaya communibut wanted a house to use as a space in which anything can be done," Sekine says. ties were largely autonomous and the Tokugawa shogunate made residents *Instead of just buying a regular house, responsible for their own security, waste she decided to buy an old nagaya because disposal maintenance and administrashe foresaw that it could attract interest. tive matters. This created a sort of com-She wanted to do new things while being munity consciousness and the lack of privacy created an inherent awareness of

Unlike most revitalized nagaya, which a neighbor's well-being. "The nagaya was the family," Kobari more or less retain the original aesthetic of the exterior, S features a groovy says. "If an incident or an accident occurred within the nagaya, it became curved-glass facade, a facelift that Sekine concocted with architectural firm Nikko everyone's responsibility. So in order to avoid these things, everyone helped each "It was basically an old building, so we other and kept one another in check."

had to work with someone who was used This citizen-oriented dynamic contin-

ues to exist in Kyojima today, and Haitani says the construction of Halahelu was only possible with the assistance of others in the area.

Many nagaya don't have baths, so tenants need to use the local sento (public bathhouses), which is a form of commu nity in and of itself. In the Edo Period, small shops lined

streets selling goods and local produce Nagaya lined the alleyways. Lacking private vards, these alleyways also became a space for leisure and interaction. Nowadays, nagaya residents continue

to beautify theses spaces by creating gardens of precariously stacked potted plants outside their homes. Pavements are covered in chalk drawings during events for kids and the paucity of cars enables the alleyways to become virtual playgrounds in their own right

In a metropolis where it can be hard to get to know a neighbor, one of the great-est charms of these downtown districts in Tokyo is the ease in which one can meet people of all generations.

"It's the opposite of, say, Daikanyama (in Shibuya Ward)," Sasaki says, "Many different age groups live in the area and life just seems more natural here. The elderly folk are really knowledgeable. Typically, you need to go to the countryside to converse at length with the elderly."

Sasaki was also attracted to the area by its ties to traditional craftsmen, including one relative who used to produce gunbai (a fan used by sumo umpires). "He was living in Ryogoku," he says. "When I was young. I would visit his ate-

lier and seeing that left quite an impression on me. I have had this lasting image in my head that Tokyo's downtown area is an amazing place." It's the interaction between Tokyo's tra ditional structures and the contemporary communities that have evolved over time

that makes life in a nagaya all the more attractive, "Living in a nagava for a long time is like living with your neighbors, Haitani says, "You're never lonely

Why Did You Leave Japan? by Daniel Morales

Yoshihisa Arai: Floating on air in Chicago

When taking ballet classes has more appeal than learning karate

t rehearsal a week before the debut of the Joffrey Ballet's latest production in Chicago. dancer Yoshihisa Arai sat on the ground in the back of the rehearsal space with his legs in a split, stretching and checking his smartphone.

He had been away from the stage for nearly six months after breaking the fifth metatarsal in his right foot while landing during rehearsal last August, but he seemed calm amid the chaos around him At the front of the room, members of the

company moved energetically through one of the four pieces that make up the "Modern Masters" production a sampling of modern and contemporary works. Under studies mirrored the movements of the leads. Arai and others on the edge of the action

watched and waited for their moment. Arai, who goes by Yoshi to most at the Joffrey Ballet, trained at a young age in Japan, went abroad to study and work in the U.K. and now has come into his own in Chicago. Since arriving at Joffrey in 2012, he has

spent just over five years evolving alongside the dance company and developing into a widely acclaimed dancer. He is soft spoken and deeply considerate of art, which belies a bigger stage presence.

Longtime Chicago dance writer Laura Molzahn first saw Arai during a rehearsal. "I noticed Yoshi right away because of his leaping" she remembers "He had incredible ballon, which is a term for seeming to kind of hang in the air." She later encountered him in the Joffrey

Age: 28

in London

Leeds, U.K.

Oklahoma

of course.'

"Madame B

cago, Illinois

everyday situation than he seemed on stage. He's just kind of a big presence Those people naturally stand out, That I think is his gift."

Prefecture, Arai started ballet lessons, though his father wanted him to take karate. "We just told him, 'We're going to go to that (ballet) class to stretch because

Arai says with a grin. Arai pushed himself, attending class six days a week after school, sometimes getting home from Hiroshima at one in the morning. He had some success, winning

prizes in Japan, and resolved to dance pro fessionally. "It wasn't like 'I want to go," he says, "It was 'I'm going,' I decided, I am going there." "There" was The Royal Ballet School in London, which he had researched after

meeting Gailene Stock, the school's director at the time, at the 2004 Prix de Lausanne competition. Stock told him she could see his talent

When he moved to London in 2005, Arai remembers that his English was so bad that one instructor refused to give him corrections. "It's a waste of my time and a waste of other students' time," he said. "Come talk to me when you understand Englis This put him on edge in the beginn because he was totally immerse classmates and language class up English in around six n Japanese he used was o with his mom.

His training in the technical land Arai sa "I think b beyo



Name: Yoshihisa Arai Profession: Ballet dance town: Yamaguchi Prefecture Key moments in career 2005 – Enters The Royal Ballet School 2008 – Joins Northern Ballet in 2011 – Joins Tulsa Ballet in Tulsa, 2012 – Joins the Joffrey Ballet in Chi-Things or moments you miss about Japan: "Family for sure. I wouldn't be here without my family. And food,

ality — coming out from inside of you. that wo That's what I learned in England." At The Royal Ballet School, he had amazing opportunities. He performed at Buckingham Palace in front of Prince Charles and for Oueen Elizabeth II's 80 birthday. But at the same time, he k wouldn't feel quite at home in the mostly British company, so he loo something different after g Arai then spent three Northern Ballet, whic period as he impr of David Nixo

been in tradit ter as meo and

smatic dancer. ality, which has a " says Wheater. "All of hit me at one time i in Tulsa. ... He gives him cent to whatever he's dancing. ust showing you the steps, but it's ng you every layer that goes into

rom top: Yoshihisa Arai and Jaiani perform in "The Miraculo in," one of three works of the Joffrey allet's "Global Visionaries" program; Arai as a young dancer in Japan; a portrait photo of Arai. PERFORMANCE AN MANN: COURTESY OF YOSHIHISA ARAI

often had difficulties expressing ourselves in English," says Possokhov, who was impressed with Arai's intensity and immersion into the role. "But we perfectly communicated with our eves."

ne per-

all the

nities when I

o evenly give

inues to push the Jof-

dancer because they don't get

of rest last fall, choreographed and taught "The Firebird" suite for the Joffrey Acad-

emy of Dance school with his foot still in a

Such opportunities to teach and collabo-

rate have also allowed Arai to exercise his

creative side. Before his injury last year, he

worked with San Francisco Ballet choreog

rapher Yuri Possokhov on the role of the

Mandarin in "The Miraculous Mandarin."

"It was at times humorous that both of us

cast. It was an experience, he says, that

kept him from feeling down about the

This is true for Arai who, after two weeks

nplacent.

injury.

allenge the company. The "We created the role together," Arai says. ne dance critic Lauren War-"So it was very special for me. That was s that "the company is growing such a privilege." lving. It's a very comfortable place

Arai is now developing his own program to offer younger dancers their own opportunities to create. He plans to make it more than just a class and to actually create a work from scratch. "I think it's priceless to have that experience," he says.

But first, the "Modern Masters" production. Arai may have been a little nervous at rehearsal, but he gained confidence after the first show on Feb. 7. when he proved. yet again, that he stands out. Of the dance ers mentioned by name by Chicago Reader reviewer Irene Hsiao, Arai was praised for his signature leaping ability: "Yoshihisa Arai danced the first variation with a billowing loft, wonderfully suspended by unseen forces."

offices. "He seemed so much smaller in an When he was 10 and living in Yamaguchi we karate kids need to stretch as well."

14 | THE JAPAN TIMES ON SUNDAY | FEBRUARY 18, 2018

TimeOut | Food

Japanese Kitchen Makiko Itoh

What makes a great chawan Using an even better da

Chawanmushi with shrim

Savory egg custard complimented by a washoku fundamental

he clear, umami-packed stock called dashi is the foundation of washoku, traditional Japanese cuisine. While stocks made by simmering various umami-rich ingredients a important in many cuisines, it's h think of another where it plays pensable a role as it does in One reason why dashi ubiquitous is that met it from easily stored invented several Long before t glutamate and po with reriod nd of ere are even ack as far as the g stock by simme bones and vegetables, ot known as dashi. In the riod (1392-1573), recipe iging to the Okusa-rvu (Okusa culinary arts, which still exists are believed to contain the first ord of using katsuobushi to make a broth in a recipe for stewed swan Katsuobushi is made by salting, drying and fermenting bonito fish, each step of the

For the ichiban 1 liter cold w •10 grams 20 cm kon

i (serves one): ms honeless chicken breast nedium shrimp 1-2 shiitake mushro 4-5 mitsuba leaves 1 medium-sized egg 75 ml ichiban dashi 1 teaspoon usukuchi (light colored sov sauce

served and stored in those

Tokyo Food File Robbie Swinnerton

hat makes outstanding

sushi? Superb seafood.

obviously, along with an

understanding of how to

balance it with the shari

(sushi rice). Technique

five years ago winning a Michelin star

koku, he more than lives up to those

expectations.

and admirers both at home and abroad.



Wrap the lid of the steamer with a large process designed to maximize the boni to's umami as well as allowing it to be pre-

pre-refrigeration days. Japanese dashi as we know it today was developed and refined in the Edo Period (1603-1868) Two distinct types of dashi emerged: one based on dried kat

ve any sinew from the chicken ut into 1 cm pieces. Shell and clean e shrimp. Put the chicken and shrimp in a bowl, and pour some boiling water over them. Drain immediately and set aside. Slice the shiitake mushrooms in half if When they are large. Beat the eggs gently. Mix in efore it the dashi and soy sauce. Strain the mixture

through a fine-mesh sieve. Distribute the chicken, shiitake mushrooms, shrimp and mitsuba leaves evenly in the custard cups. Gently pour the egg liquid into each cup.

and *mitsuba*

Start boiling the water in

ine up the custard cups next

lensation won't drip

When the water in the steamer is boiling put the custard cups in the steamer and close the lid Turn the heat down to low slide the lid

to the side so that it's slightly open, and steam for 25 to 30 minutes until the custard is set. Serve immediately. Try other additions to the custard such as kamaboko fish cake, cooked vegetables and boiled ginkgo nuts. Avoid using maitake mushrooms, which contain a substance that prevents the egg from setting.

seaweed. The latter is very delicately flavored, and was (and still is) preferred in the Kansai region centered around Kvoto and Osaka

On the other hand, the stronger flavored dashi extracted from katsuobushi was preferred in the Edo (current Tokyo) region. The most popular type of dashi suobushi, and the other based on dried now is made by combining a vegetable

ingredient, such as konbu, with an animal ingredient, such as katsuobushi, or niboshi (small dried fish, the most common of which is baby sardines). Vegetable sources such as konbu are rich in L-glutamate, while animal sources like katsuobushi or niboshi are rich in disodium inosinate. When both are combined, the dashi has a well rounded flavor that is very pleasant on the palate These days, you can buy instant dashi granules, which can be easily dissolved in liquid or just added on its own for a shot of umami. There's also monoso dium glutamate (better known as MSG) if you want a pure shot of the glutamates

But it's really not that hard to make

dashi from the original dried ingredients

Above: Chawanmushi, a savory egg custard is a classic Japanese dish based on dashi stock. the fou lation of trad nal Japa cuisine. Right: Umami-rich ing as *katsuobushi* (bonito flakes) (right) and konbu are used in co to create flavorful dashi MARINO

and I really think the end product when made fresh tastes so much better. Use ichiban (first-extraction) dashi for dishes like the chawanmushi where the taste of the dashi is the primary flavor of the savory egg custard, and niban (second-extraction) dashi - made from the same ingredients used for ichiban dashi but simmered agair - for dishes that have lots of other flavors such as nimono (stews)

Tokyo Saryo: The new

apan's traditional daily drink. sen cha green tea, is making a comeback For too long it's been crowded out of modern conscious ness by the buzz and self-promotion of coffee culture. But thanks to places like Tokyo Saryo, sencha may be starting to regain its relevance and appeal. This chic tea specialist on the fringes of Sangeniava believes that premium, single-origin sencha - the whole, dried leaves of the tea bush, infused with care and sipped with discernment - is worthy of as much appreciation as, say, coffee beans from Ethiopia or Brazil. The look is that of a miniature, minimal, third-wave coffee shop, and so is the preparation. Choose a couple of varieties to taste and compare, and then watch as your brew is prepared - in the pour style — with the same intensity an sion as you'd expect from any t Give yourself plenty of tir (unlike coffee) allows for sions from one batch brewed at 70 degre sweetness. The higher 80 de

the third, oenmai



Japan turns the tables on

France with sake nouveau famed for his fusion cuisine, is using sake nouveau in a dish of lacquered beef and

foie gras, adding it to a broth infused with

"I also use it like peasants did long ago

with wine by adding a bit to the bottom of

a saucepan of soup," says the owner of the

Two-starred chef Alexandre Gauthier

KGB and Kitchen Ter(re) restaurants in

Paris.

cedrat vuzu citrus and lemongrass

GETTY IMAGE

or decades. France has exported illions of bottles of Beaujolais to Japan every November, with some people celebrating its arrival by literally bathing in the fruity red wine. Now, Japanese produces of rice wine hope to turn the tide by bringing "sake nouveau" to

nose than classic sake," says Youlin Ly,

the Parisian restaurateur behind the It is almost unknown to most Ja drinkers, he admits, where sake

ground in recent decades to

"Sake is very much a lo

Japan. People traditio

drink the sake of th

Ly says. "There

villages for t

national

becau

was so taken with sake nouveau that it i the only non-French beverage allowe While wine critics are apt to turn up onto the wine list of his acclaimed their noses at overly young banananouillere restaurant near Le To scented Beaujolais, the sake nouveau northern France being sent to France is one of Japan's It has also been include best-kept secrets, its promoters claim. A dozen top French chefs are so passionof the Mirazur at Men Riviera, which can ate about the drink that they have incorpobased list of the rated sake nouveau into their menus. Restaurants Unlike either serving it with French food or including it in their recipes served "Sake nouveau is unpasteurized and only lasts for six weeks or so after it is bot

tled. But it has much more body, taste and ore aro de to be rand of sake nou de in the small town of roshima — is being ance. But next year Ly says bes to have at least 10 others. the last five years, we have seen a

surge of interest in sake in France. he volume being sold is still very small (around 50,000 bottles a year), but it is going up all the time, with the country's ading wine retailer now stocking sake

The stand out element

of Seven-Eleven's latest

creation is a spiciness

that compliments the

taste of the chicken

flavor is a bit more

perfectly. The cheese

understated, but that's

sakes

ini Watch Patrick St. Michel

as Olympic fever thanks to the online description offer some relief Pyeongchang Winter Games. Yet because they claim to use actual gochu jang (Korean red chili paste) in the mix. st in Korean food – especially the pular dish dak-galbi – was on the rise in However, don't expect anything approach Japan well before the athletes got going. ing the quality you can find in Okubo Tokvo's Korean district.

Unsurprisingly then, Seven-Eleven Japan has taken notice and rolled out a new item this week that feels like it is capitalizing on both

The chain's new cheese dak-galbi man fits a hearty serving of spicy stir-fried chicken

into a soft bun. The snack (¥130 after fine, as the meat and pepper sensation is tax) also comes with a decent amount o the real highlight. Consider it a good way cheese stuffed inside. If you are worried to warm up while tuning into the figure about authenticity, let the Seven-Eleven skating finals.

and timing are essential, too. But there's a further dimension, a "plus alpha" that separates the very finest sushi experience from the merely excellent. Inevitably this is subjective — the demeanor and focus of the chef; your sense of anticipation as you arrive: and your satisfaction as you leave. It all boils down to one factor. Does it feel special? Hakkoku certainly does. Chef Hiroyuki Sato's new restaurant, which opened in early February, has been a long time in the making. Ten months have elapsed covered with washi paper, filling them with since Sato left Sushi Tokami, the sushiva where he announced himself to the world

diffused light. Compared to his somber, seen-better-days basement digs at Tokami the contrast could hardly be greater.

Not that he's been idle in the interim. A series of pop-ups and collaborations kept in use. Sato presides at the main counter; him in the spotlight and served to drip-feed the smaller side room is for his sous-chef anticipation for his next move. With Hak-(and where lunch is served). Each seats just six people, making Hakkoku one of the most hands-on, exclusive restaurants in

First, it looks spectacular. The interior, by design studio Simplicity, is spacious and serene. It is divided into three separate chambers, each enclosed by shoii screens out a shadow of a doubt



Hakkoku: Striving for the next level of sushi greatness

Currently, only two of those spaces are

Tokyo of any genre. All this begs the question: Does Sato's sushi live up to this rarefied setting? With-



Anyone who ate at Tokami during his enure knows Sato has always had access to some of the finest seafood and the techniques to make optimum use of it. Those

skills are on display from the outset. As before, he welcomes you with his signature tossaki nori roll, filled with coarsely chopped tuna taken from the base of the fish's head and paired with his trademark akazu (red vinegar) shari. Whether it's the setting, or the year-long gap since he

served it last, the taste is better than ever. The rest of the Hakkoku tasting menu, though, is significantly different. Initially,

Far left: Hiroyuki Sato slices chūtoro tuna a lakkoku. Left: The brilliant. rich color of *ii* (lean. red) tuna. ROBBIE SWINNERTO

第3種郵便物認可

第3種郵便物認可

Sato is not serving sashimi or other otsumami (appetizers). Instead, he is putting together a magnum opus of nigiri and maki sushi - more than 30 pieces, all of them great, some sublime. ong the highlights is the flight of

contrasting tuna cuts, in which the brilliant akami (lean red meat) is by no means overshadowed by the fattier, more uxurious parts; the humbler blue fish, sardine and kohada (gizzard shad), and the sweet-succulent anago (broiled conger) that helps close the meal.

The only low points are the vegetable dishes introduced as palate cleansers. In such a substantial dinner, dishes subtlet than blanched onion, raw kale and bell nenners are required

It's still very early days at Hakkoku. But it's already clear that Sato is not just con tent to serve superlative sushi; his aim is to take the genre to the next level.

La Paix Bldg. 3F, 6-7-6 Ginza, Chuo-ku, Tokyo; 03-6280-6555; open 11:30 a.m.-2:30 p.m., 5-11 p.m.; closed Sun.; lunch ¥20.000. dinner ¥30.000: nearest station Ginza; non-smoking; major cards accepted: English menu: English spoken

stylings of sencha green tea

rest station noking; major cards menu; little English Saryo's parent company ing, has now opened a sencha e in Ginza. For more details, visit senchado in

Tokvo:

p.m. Sat.

closed Mon

Food | TimeOut

第3種郵便物認可

Media | TimeOut

Big in Japan by Mark Schreiber

TimeOut | **Media**

Face of immigration is rapidly changing

ver the past half decade, major changes have taken place in the demographics of foreign residents in Japan Weekly Playboy's Dec. 18 issue devoted a four-page article to "Research into Vietnamese." Why Vietnamese? And why now? "Their numbers in Japan have drasti-

cally increased," the magazine rationalizes Up fourfold from five years ago, they gre by a remarkable 36.1 percent betwee and 2016. The Vietnamese popula 232,562 (as of end June 2017) has s Brazil to make them the for nationality, and they ma the Philippines (251, Take, for exam a bed town of

fecture serv

line, abo

Stati

ineligible for worker Conditions at h taurant, prove expressed of hushand descr

government figures, the egal foreign residents in Japan reached 2.47 million or 1.95 per-

ncreased h. It's probhem do busi

reporter then traveled ecture, which last year rth nationwide in terms of of technical trainees from Enough on a proportional basis tes with some exaggeration, to make shima a "province of Vietnam."

Duan a 32-year-old housewife originally from Hanoi, tells the reporter: "The Japanese I work with are devious. They scare me and I don't care for them much.' Duan arrived four years ago as a language student, and wound up marrying a

Japanese 18 years her senior The language school where Duan first studied operated a side-business of farm

ing out its students to part-time jobs, and itially Duan labored at a demanding job in a shipping depot for refrigerated items "One day I dropped a heavy box on my foot," she relates bitterly. "I could barely walk and had to seek medical attention.

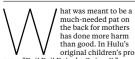
Even the day I went to the hospital the company made me work." To make matters worse, she said, the

school arranged with the depot to report her injury as having occurred during her

Japan Pulse

'Because I'm a Mom' sends vexed mothers the wrong message

Alisa Yamasaki CONTRIBUTING WRITER



I wake up at 5 a.m. feeling sleepy/ Because I'm a mom/ I let you eat my favorgram "Dai! Dai! Daisuke Onisan!!," hosted by ex-NHK talent Daisuke ite food/ Because I'm a mom/ I memorize Yokoyama, Daisuke Onisan performed a names of trains/ Because I'm a mom new song titled "Atashi Okasan Dakara" ("Because I'm a Mom"). Written by popu lar children's book author Nobumi, the lyrics are as follows:

commute to work, there

in the half of Vietudents are unable ol tuition payments ny turn to crime.

f the total population. On a propornal basis that might not seem like a lot. compared to, say, Switzerland, where noncitizens make up 29 percent, or Australia (28 percent). The 34-page cover story in Weekly Toyo

Keizai (Feb. 3) titled "Japan, the major nation of hidden immigrants" views the issue from a variety of macro- and micro-perspectives

The issue starts by noting that the total number of foreign residents in the country presently outstrips the 2.31 million popula tion of Nagoya - Japan's third-largest city by more than 100.000. So if that's the case, why does Toyo

Keizai use the word kakure (hidden) in its headline to describe immigration? "Depending on the perspective, Japan is already a major nation of immigrants.

declares chief economist Koichi Fujishiro of the Dai-ichi Mutual Life Insurance Co It seems that while the government maintains the position that Japan is not open to immigration, according to defini-

The total number of foreign residents in the country outstrips the entire population of Nagoya – Japan's thirdlargest city – by more than 100.000 people.

I was living alone before I became a mom/ I wore heels, I painted my nails/

I tried to act strong and tried to prove

Today I cut my nails to play with my

kids/I wear clothes I can run in so I can go

I could work.

to my part-time job.

Because I'm a mom

Because I'm a mom.

Because I'm a mom.

Because I'm a mom.

It's always about you, not me.

I used to be thin before I was a mom/I



immigrant is simply "a person who has

to data from the Organization for Eco-

nomic Cooperation and Development,

during 2015 Japan admitted approxi-

mately 400.000 immigrants - in sub

overall among advanced economies.

behind Germany, the U.S. and the U.K.

lation are listed as Yokohama, with

92.117: Nagova with 77.668: Kobe (46.831)

Tokyo's Shinjuku Ward (which is treated

as a separate municipality, with 43,354);

While Weekly Playboy focused on Viet-namese, Toyo Keizai played guide to the

Chinatown that has sprung up in the vicinity of Nishi Kawaguchi Station, situ-

ated on the JR Keihin-Tohoku Line in

Saitama Prefecture just across the Ara-

Inside the station building one can

did what I liked and I bought what I liked/

If I could go back to before I was a mom, I would go out at night/I would go to a con-

But I've quit all of that and now I'm a

nom/I'd rather be a mom over all of that.

According to the writer, the song is

meant to support mothers across Japan and the lyrics were based on stories he

The song is not about what mothers

what they are able to experience because

Despite Nobumi's best intentions, the

have to sacrifice for their children, but

All I thought about was myself. ...

cert and buy clothes for myself.

heard from real mothers.

of them, Nobumi says.

kawa River from Tokyo's Kita Ward.

and Kawasaki (38,651).

stance if not in name - placing it fourth

resided in a foreign country for one year of

onger." If that's the case, then according

On the rise: The Viet se nonulation ir oan has jumped by 36.1 percent between 2015 and 2016 GETTY IMAGE

Within the Chinese community, people from different provinces tend to dominate different types of business areas. While food services are run largely by arrivals from the northeastern provinces, *mizu* shōbai (bars and related "adult" businesses) tend to be managed by people from Fujian The cities with the highest foreign popprovince on China's southeastern coast A color-coded map of Nishi Kawaguchi's Chinatown identifies 28 Chinese-operated businesses, including three retail stores, 20 restaurants and five service businesses — a billiard parlor, two internet cafes, a karaoke outlet and a real estate agency. And where are the accusatory cries complaining of new arrivals taking jobs away from Japanese? Forced to confront a serious and worsening labor shortage, Japan's politicians and bureaucrats are clearly much less inclined to quibble over the downsides to immigration. That makes it practically the diametric oppo site of the administration of U.S. Presi

dent Donald Trump. Which also raises the question: Will some of those deported from the United States possibly wind up in Japan?

song went viral across the internet - not

for its uplifting message, but instead for

that everyone is talking about - if a

mother sees this after giving birth, they

probably would feel depressed," Twitter

user @ke315 says. "It reminded me of how

I developed postpartum depression when

I had my firstborn because I tried too hard

The repetitive phrase "Because I'm a

Mom" implies that mothers face a burden

expected to give up their lives in order to

furthering the idea that women are

... Everyone is saying the song feels like a

"About the 'Because I'm a Mom' lyrics

placing a "curse" on mothers.

curse, but it really is true."

raise their children

Workers denigrate Fukushima plant cleanup

ost of the reliable reporting about the clean-up of the Fukushima No. 1 nuclear power plant since it suffered hree meltdowns in March 2011 has been from on-site workers. Even when articles appear in major media outlets about the situation at the crippled reactor, it's usually presented through the anonymous or pseudonymous firsthand experiences of the men on the front lines.

Media Mix by Philip Brasor

Some have become famous. The public would not know much about the situation without Kazuto Tatsuta's manga series. "Ichiefu" (or "1F" — shorthand for "Fuku shima No. 1"), the writings of former lette carrier and cleanup worker Minoru Ikeda, or the books and tweets of a man known as "Happy," who has been working as an employee at the plant.

Because these individuals directly address what they and their colleagues have gone through on a daily basis the work they do has been de-romanticized. It's not as heroic as initial foreign media reports made it out to be. If anything, it's tedious and uncomplicated. Workers are concerned about those

matters that all blue-collar laborers worry about - pay and benefits - which isn't to suggest they don't think about the possible health risks of radiation exposure. In October 2017, Ikeda talked to the comedy duo-cum-nuclear power reporters Oshidori Mako & Ken on the web channel Jiyuna Radio about potential false reports on radiation levels around Fukushima, although also touching on health issues that have not been reported by the main stream media. His main point was that serious illnesses may not manifest them selves until years after workers quit the site and thus no longer qualify for worker's compensation. In other words, the workers understand the risk. They just want to be fairly compensated for it. In that regard, one of the most commo gripes from on-site reporters is the "hazard compensation" (kiken teate) workers are supposed to receive. Recently, Tokyo Elec-

tric Power Company Holdings Inc. (Tepco), which is both responsible for the accident and in charge of the cleanup, announced a reduction in outlay associated with the paid as much as people thought they compensation, which is paid as a suppleattract workers, but then subtract things ment to wages. This compensation can add as much as ¥20,000 a day to a worker's pay, like room and board, utility fees, clothing but now that Tepco says radiation levels and equipment. And it's been known for years that the hazard compensation was have dropped, they will no longer provide the compensation, or, at least, not as much more or less a racket gamed by the contractors standing between Tepco, which as they have been paying A special report in the Jan. 22 Tokyo distributes the compensation, and the

This mentality isn't just harmful for mothers, it also affects their children, Twiter user @iroiro niii says. "As a kid, the most painful thing to hear from your mother is stuff such as 'I gave up things in my life because I'm a mom, because I have kids, because I care so much about you," @iroiro_niji says. "You start thinking, 'Well, I should never have been born."

To dispel the belief that mothers a self-sacrificing saints. Twitter user began using the hashtag "#あた」 だけど、" or "But I'm a Mom" i illustrate how women don up who they are when parents.

"I'm a mom but paint my nails to lose weig savs @m



Shimbun attempted to explain how this workers, who are supposed to be the benchange will affect workers and the work eficiaries. There can be up to six layers of itself. In March 2016, Tepco divided the contractors between Tepco and a worker. and each layer may take a cut of the com work area into three zones: red, for high radiation levels: vellow, for some radioac pensation. In 2014, four workers sued tivity; and green, for areas that had no Tepco for ¥62 million, saying they worked appreciable radioactivity. Workers interat the site but received none of the promviewed by Tokyo Shimbun say they've ised hazard compensation.

never liked this system because they feel That situation still seems to be in play it "has no meaning." Rubble from the red according to Tokyo Shimbun. Several sub zone is routinely transferred to the green contractors told the newspaper they zone, where heavy machinery kicks up a receive the compensation for their work lot of dust, so there's no physical delinea ers not from Tepco directly but from the tion between zones when it comes to radicontractor that hired them and in most ation levels. On the ground, this reality is cases the compensation has been reduced, addressed by subcontractors who make sometimes by more than half. One subcontractor said that a company above them actually apologized for the paucity of the compensation they were handing which constitutes 95 percent of the work down because their "revenues had decreased." The man known as I But the workers' main gripe about the zone system is that most of them ended told Tokyo Shimbun that Tep ing less work at the site, w up being paid less and, as on-site workers have often explained, they weren't getting existing subcontractor order to compete for were. Contractors advertise high wages to Some contractor

the robots the

reactor bec

contin

It

Front-line fight: Workers remove protective clothing after a shift at the Fukush nuclear plant in November 2011.

some time they may have been rota back into the high-radiation are pay is more. The man known says this sort of system no on the way out, and tha radiation is actually he's afraid that if gency that re workers, th Tenc tom vmaker President d compensa e structure of sn't clear. hile his company

noney goes to workers he sure that is the case because rcumstances surrounding Tepco's ships with contractors. With work wane, it seems unlikely that those orkers will see any of the money that's owed to them, retroactively or otherwise



't praise ut removing day care centers

their employees in the green zone -

though Tepco doesn't require it.

site - wear extra protective gear, even

better way of achievhen the overriding mes by the media is "Mothers reak as well" instead of nother, so it's your duty to



In need of a helping hand: The lyrics of a children's song have been criticized for promoting the en are expected to give up their lives to raise their children. CETTV IMACES



TimeOut | Books

第3種郵便物認可

The Living Past by Michael Hoffman

Darkness aside, beauty exists in the shadows

In Praise of Shadows Junichiro Tanizaki Translated by Gregory Starr 98 pages SORA BOOKS

Stephen Mansfield CONTRIBUTING WRITER

n striking contrast to their ancestors, contemporary Japanese seem to adore light their great cities are electromagnetic centers of brilliance, their living rooms flood-lit like sports stadiums The rallying call of those

who survived the "dark va lev," as the 1930s and y years were dubbed, a "bright life," Po lighting and banished to colle ing ra s from the

absorbs it. Here we have a preference for the soft and pliant over the brittle. Donald Richie (1924-2013) in his book "A Tractate on Japanese Aesthetics," ited that the stud thetics in the "mainly cor

theories Japan in Praise of Shadow

> f meashable, ials, noting of the zashiki om, that walls are om soil and sand, in rail, melancholic eir earthy tones

on of the beauty of lacquerware, it light. Tanizaki pays keen attention to the shadows that lurk in lintels and in alcoves, sensitive to minute details like the solemn, trance-like beauty of goldre the use leaf covered doors and screens, caught in

he apex of refinement." The

reds and greens, teeth blackened, Tanizaki draws our attention to how darkness ignites light, their visages transfixing in the gloom. He also admits that the transcendent, otherworldly beauty reflected on the complexion of such women may be an illusion, a trick of light, time and ht saturate the solemn complace riter holds that for a true appre

Tanizaki, in taking Westerners to task for their putative shortcomings in aesthetic ust be observed in the dimness of half sensitivity and his fellow countryman's drift away from the shadows, is quite enjoying himself. I ask Starr if he agrees and the translator acknowledges that the author no doubt experienced a frisson of pleasure in finding prose to express the morsels of light entering a room from the nostalgia, sorrow, humor, shock, resignation and even anger that he feels from garden

An early, and rather famous object of what is going on around him," adding.

ne thing that amazes me is, I didn't find any real bitterness there One would have to go to considerable lengths today to experience the aesthetic sensations advocated by Tanizaki, Such exquisite moments, far removed from everyday life, might include reading sutras in the light from a votive candle or listening to the scratching of small metal usion that, "of all the particles placed at the bottom of an iron teanot an effect said to evoke the souring of wind in pine trees.

while

e scent of

garden. The

hes the rather

Jananese architecture

nal squat latrine is a measure of

ator perhaps of how sanitation can

Citing the faces of young women in

ancient times, lips painted in iridescent

erase tradition

by most Japanese now for the Asking Starr what he thought might be the relevance, if any, of a book like this for much they have changed, or an inditoday's reader, his view is that little has changed since Tanizaki's day and that while "much of society seems to feel not

the slightest unease at tossing out certain traditions, there are those who find value in looking back and finding new ways to incorporate the past into their present. One such person is the notable archi tect Kengo Kuma, who contributed a wellconsidered preface to the book. The title remains relevant, Starr concludes, "because darkness and silence is beautiful

and both are getting harder and harder to When reading the text, one senses that find ⁱ

The darker spaces as Tanizaki seems to infer, decelerate time; the absence of light heightens our perception of what little exists. One recalls that in the ghost lier scenes of Edo Period (1603-1868) kabuki, young children were employed to follow actors on stage, illuminating their faces from below with candles, an effect that must have magnified the intensity o the performance. The shadows, like us, are sentient

Perspectives on Sino-Japanese

Diplomatic Relations

The Yomiuri Shimbun

(ADVERTISEMENT

JAPAN LIBRARY

OUTSTANDING BOOKS NOW AVAILABLE **IN ENGLISH**

332 pages

Л

estern paper

l Japanese papei

1 Japan under the auspices of free speech and press, over 80,000 books are published every year offering a diverse selec tion of literature to the nation's readers.

In this great ocean of books, we believe there are many works that should be enjoyed by not only a Japanese audience, but also by a global audience. However, due to the language barrier and limited number of translations, many such books often remain unread overseas

By publishing selected Japanese works in English JAPAN LIBBARY aims to introduce to the world "the diverse and multilayered aspects of Japan and Japanese thought" and "the rich and colorful world of Japan." With this JAPAN LIBRARY looks to contribute to the creation of a universal, global knowledge. The books for JAPAN LIBRARY are selected from a wide range of areas, including politics, foreign policy social studies, culture, philosophy, science and technology Furthermore by offering these works in both traditional and electronic format JAPAN LIBRARY hopes to present a view of the real and intrinsic Japan for the world to enjoy.

Japan has troves of timeless knowledge amassed across the ages – treasures that are distinctively Japanese that, nonetheless, tran scend history and international borders. JAPAN LIBRARY is loading these treasures onto ships we call books and venturing forth into the open sea. The voyages will cover great distances over time and reach a countless number of readers across the globe. And once the voyage is complete, the treasure on board will shine anew, as these readers polish it with their own distinctive intellects and sensibilities. This new shine - this new radiance - will surely light the way to the world's shared future.

With our faith firmly placed in the boundles power of books, we aim to fulfill JAPAN LIBRARY's vision

Toward the Abe Statement on the Japan in Asia 70th Anniversary of the End of Post-Cold-War Diplomacy World War II Akihiko Tanaka The Advisory Panel on the History of the Translated by Jean Connell Hoff 464 pages 20th Century and on Japan's Role and the World Order in the 21st Century Translated by Tara Cannon

Toward the Abe States the path Anniversary o the End of World Ward In 1995 and 2005 Japan's prime minis ters released landmark statements to mark the 50th and 60th anniversaries of



on what sort of statement Prime Minister Shinzo Abe would release during that period, including the Cold War This book compiles the presentations delivered to the panel of experts Abe commissioned, as well as frank commentary by the panel mem ingly interconnected Asia? What has Japan bers and the contributions that Japan should achieved - or failed to achieve - in Asia? This make to the world going forward. The perspec book is a history of post-Cold War internatives from some of Japan's most distinguished tional politics, the themes of which are crises responses to crises, and institution-building to

voices provide insights for those wishing to be ter understand the background of the Abe statement and Japan's place within the interna tional community In 2015 the 70th anniversary of the end of

Akihiko Tanaka is president of the National World War II, a panel of Japan's foremost Graduate Institute for Policy Studies in Tokyo. experts came together to look back on the his In 2012 he received the Medal of Honor with tory of the 20th century and look ahead to the Purple Ribbon for his academic achieve role Japan should play in the 21st century. ments

> Japan Publishing Industry Foundation for Culture (JPIC) 3-12-3 Kanda-Jinbocho, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0051, Japan

prevent crises before they happen, aimed at

providing an overview of political trends in

LAPAN IN ASIA

·般財団法人 出版文化産業振興財団 〒101-0051 東京都千代田区神田神保町 3-12-3

Doctrine of "heart-to Sino-Japanese heart" contact Diplomatic etween Japan and its Southeast Asian Relations neighbors to Prime Minister Shinzo Abe's administration's negotiations to settle the comfort women issue with Republic of Korea at the end of 2015. But he also looks at the transformation that Asia itself underwent and the rise of China as an economic power. What has been Japan's role in this increas

tionship based on common strategic interests "Perspectives on Sino-Japanese Diplomatic Relations" is a compilation of articles written by The Yomiuri Shimbun Political News Department This work examines the diplomatic strategies taken by the two sides, the Senkaku

Islands, the Japan-U.S. alliance, the dangers of Asia and Japan's diplomatic response to then China's territorial aspiration and more The Yomiuri Shimbun is a Japanese national

world

m the 2018 series will be added soo For m vww.jpic.or.jp/ja Email- iananlibrary@inid

Heroism and the changing state of morality

verv age breeds its own morality One era's good is another's evil. Today's virtue is tomorrow's vice. today's wisdom tomorrow's stupidity, today's sanity tomorrow's madness

For 700 years, from the late 12th to the mid-19th centuries, Japan's highest ideals were embodied in the samurai. Unflinching courage, unshakeable loyalty, murder ous proficiency with the sword, a serenity in the face of death that to a modern eye can seem macabre with its culminating ideal of agonizing self-disembowelment such are the distinctive features of what came to be known as Bushido, the "way of the warrior'

appalled by the following story, told by Nitobe Inazo in his English-language clas sic "Bushido: The Soul of Japan" (1900):

unjustly exiled from the capital. Not satis fied with his removal his enemies are bent on destroying his family. His young son attends a village school incognito. The enemies discover his whereabouts and order the schoolmaster to surrender him Defy the command? Impossible.

rai but lower in rank, observing his physical resemblance to the boy marked for death, knows his duty — and his mother knows hers. At home that night the boy with his mother's approval, sacrifices his life. Next day his head is ceremonially pre-sented to the authorities. The deception goes unnoticed. The young lord is saved. Nitobe comments, "What an atrocious story!' I hear my readers exclaim. 'Parents

That bland comparison masks three important differences. The sacrifice of Isaac was for God's sake not for a feudal overlord's. It dates back 4,000 years, to long before the taming of mankind's dark est, most irrational impulses. And, of course, the sacrifice of Isaac did

intended sacrifice of Isaac."

One more brief story, also courtesy of Nitobe, who quotes a diary left by a physician present on the occasion of the seppuku (ritual disembowelment) of three brothers following a failed plot to kill a lord they believed had wronged their father. The brothers are Sakon, 24: Naiki, 17: and Hachimaro, 8.

"When they were all seated in a row for final dispatch, Sakon turned to the youngest and said 'You go first for I wish to be sure that you do it properly.' Upon the little one's replying that, as he had never seen seppuku performed, he would like to see his brothers do it and then he could follow them, the older brothers smiled through tears: 'Well said, little fellow!'

"Sakon thrust his dagger into the left side of his abdomen and said, 'Look, brother. Do you understand now?" The two older brothers die. "The child looked from one to the other and when both had expired, he calmly half denuded himself and followed the example set him." The Meiji Restoration of 1868 was the

last nail in the traditional samurai's coffin The past was dead, the future was "Western" - capitalist, industrialist, acquisitive, "rational," "civilized," Few nations in his-

81 82

84

113

17 21

24 25 32

Airport terminal abb

Stunefies with drink

Marina ___ Rey, Calif. Family-vs-family be

Slangy "used to be Beer container

red one tless tract

Shop talk, i.e. Famous ___ of cookies Determine who is the

crack at

ideos' counterparts

Composer Antonio Pop up into view

Some old Chevy mo

re to or fro

Gov't. property

vtag rival

Applied iam

Loses it

Office VIP Before, to o

Some ground-floc

opportunities Come into prom

Visored milita

Be caution "Zound Free W

Fishy delicacy

Work-stoppage

Fall into a chair

Adult today

fastest

child to save the life of another man's!' Bu 'A real man does not this child was a conscious and willing victhink of victory or tim." The tale, says Nitobe, is "not more revolting than the story of Abraham's defeat. He plunges recklessly towards an irrational death.'

'Haqakure' tory have transfigured themselves more dramatically. The novelist Natsume Soseki

(1867-1916) depicts the agitations of his time in his 1909 novel "Sorekara" ("And Then"). One either threw oneself headlong into the new life, with its grubby, unscrupulous vulgarities or one clung somewhat futilely, to the past. Daisuke, Soseki's protagonist, is unable to do either. He is 30. rich, idle, scornful of the samurai ideals of his upbringing, no less so of the soulless materialism seething and surging around

him His father, a samurai of the old school tries to fire his son's spirit - in vain. "Daisuke felt an unpleasant taste in his mouth every time he had to listen to such speeches. Courage might well have been an important prerequisite to survival in the barbaric days of his father's youth when life was taken right and left, but in this civilized day and age. Daisuke regarded it as a piece of equipment primi tive as the bow and arrow. ... Needless to say, Daisuke was cowardly. He could feel no shame in this. There were even occasions when he proudly styled himself a coward."

Cowardice doesn't seem much to be proud of, But to Daisuke, evidently, it's synonymous with enlightenment. His father, had Daisuke spoken frankly to him would have recoiled in horror. But his view

99 100

101 103

104

106 107

of life was already dead. Good riddance, is the modern verdict. We today don't call our lifestyle cowardly. We call it "the pursuit of happiness," and tend to agree with Daisuke that murderous vengeance and seppuku are more repulsive than admirable Nitobe, writing in English and address

ing precisely the modern, negative per-spective on Bushido, is at pains to show that its ideals are at bottom little different from those of the West. Heroism is heroism East or West, he seems to say. Think of the Roman Cato the Younger he says ripping out his entrails rather than live under the dictatorship of Julius Caesar, Think, for that matter, of Christ, whose martyrdom, no less than a samurai's, showed "that the vilest form of death assumes a sublimity and becomes a symbol of new life."

The Christian injunction against selfslaughter seems to blunt somewhat the force of that last example, and it would be hard indeed to find a Western equivalent to the early 18th-century military treatise known as the "Hagakure." Among its apho risms are encomiums of death that make a modern reader shudder: "A real man does not think of victory or defeat. He plunge recklessly towards an irrational death. "The way of the warrior is death. This means choosing death whenever there is a choice between life and death."

Two centuries of civil war ended in 1 An exhausted nation settled slowly i peace. But death retained its unca Not warriors now but lovers w fervent devotees - as we sh space next month.

Michael Hoffman Land of the Kar of Japan" a Idoku ht Solutions on page 20 35 37 Collectible Be an excellent studen Controversial apple spi 40 41 Calamities or 42 44 Elemish city i

3 2 7 6 6 7 5 1 3 6 5 2 9 6 7 Mojave me exams sunlight bit of goo wn to very **7 Little Words**

Assistant Yard tool Penalty for crossing the Jine? Pigskin prop As if in a dream Shouts of pain Soundly beat "Oh. my!" Light wind Charades or Monopoly, e.g. Dried, like mud Letter furthest from alpha Stock without face value The Spectacles" author	CLUES 1 cold N 2 "Cluel 3 Guglie 4 pursu 5 larges 6 gray o	Field the 2 works to match the 7 clusts. The numbers in guaranteese represent the number of bitters in each solution. Each state contention will be necessary to complete the purchet. CLUES SOLUTIONS 1 cold North Atlantic current (8)						
Sibilant sounds that summon Did some ushering	ND	DOR	BOL	HOU	LA			
Tough-to-remove dirt City near Salt Lake City	NY	СН	BRA	SKY	OGN			
Frigid temperature Ages galore Little newts	TA	OOK	IN	BR	ESE			
Tiny shot Some batteries	TE	IT	HU	MAL	SE			

Political News Department Translated by John Rossman 272 pages Akihiko Tanaka trace the role of diplomacy With Asia's largest The Touchas in redefining the role economy and now a of Japan in Asia from strengthened military Perspectives o as well, China is trying the 1977 Fukuda to change the estab

Nevertheless, the coexistence of the two coun tries is essential to the peace and prosperity of East Asia, and China and Japan must work together in pursuit of a mutually beneficial rela

print run alone exceeds 9,000,000 copies, giv

lished international order via aggressi diplomatic and mili tary policies. Meanwhile under the administration of Prime Minister Shinzo Abe, Japan has been standing up to China's aggressive stance.

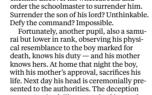
newspaper with a 140-year history. Its morning

ing the newspaper the largest circulation in the

One doesn't know whether to be awed or

A certain high-ranking warrior is

not take place



deliberately sacrificing their own innocent Universal Sunday Crossword: "Side show" by Timothy E. Parker Pretentious poseu Attachments to backboard 40 43 Org. of dentists Branch angle Motherboard pt. Fourth qtr. month "I ___ afraid of that 46 48 52 54 Alliance since 1949 Some believers Catch unaware Far from land Chinese cooking

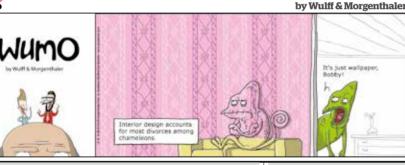
Farming tool Moistens a turkey Band box Small striped fish Move on all fours Word to a dentist Producer of mola 56 Chipping option Fail to persist "___ Zapata!" Thou-shalt-not things 58 60 64 65 67 68 71 Terser Syrian city Under siege Strip of planking on a Waterway serving Ors "Carmen" solo On the double, briefly Reads over quickly Film partner of Louis

72 73 Glaziers' stick'ems Blood of the Greek gods What atheists insist or Firmly established 36 38 Place to get steamed 78 79 I ah-d

Hill big shot, briefly



Cartoons Zero Gravity ANGUAG EXCUSE TUD I CAN'T ME SEEM TO FIND HE TITLE, "LEARN JAPANESE IN 40 HOURS! Dilbert by Scott Adams JOULD THEY TOUCH YOUR EARS? I REJECT YOUR REQUEST. I DON" WANT CODTIES O PLUS, YOU NEVER RETURN ANYTHIN YOU BORROW. (YES.) LET'S MEET HALFWAY. I'LL RETURN THE EADPHONES, BUT THE WILL SMELL OF ME FOREVER. THEN YOU MIGHT JOULD YOU IF MY EARS IT DOESN'T FEEL LIKE HE MET ME HALFULAY AS WELL JUST KEEP THEM! YOU L SEE SOMETHIN ILL NEVER AGAIN? fu fu



Weather: Seven-day forecast

Toky

Osal

Nago

Sapp

Send

Niiga

Hiro

Taka

Fukt

Kago

Naha

			-					
atures in Celsiu	s High/Low	·Ö: Fair)谷Some cloud	Cloudy	Rain	Some snow	Snow/rain	s
	Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat	3 7 5
yo	Ö 9/1		↔ *** 7/1	10/2		0 9/1	9/2	6 4 2 9 1 8 4 2 1
ka	※① 81 ※① 71 ①** 83 ※① 81 ② 101 ※ 508	⊖ 8/1	ଞ:()	နေတြး ရွက္လ်ဴး ရွက္လ်ဴး အႏွက္ နက္လ်ံ အတူး ရွက္လ်ဴး ရွက္လ်ဴး	ဒ္ဓတ္ပြား ဖလြား အလြား အမွန့်လြ အလြား အလြား	ဗ္ဗီလ် နွေလ် ဧလ် ဧလ် ႊလ် ႏလ် နေ့လ် နလ် နလ် နလ်	န္မတ္ပြား အတြား အတြား အတြာ အတြား အတြား အတြား အတြား အတြား	539 867 296
oya	Ö. 7/1		 11/2	10/2	Č.	Ö	Ö.	7 5 4 1 8 3
poro		↔ *** -2/-7	↔ * * * -1/-6	↔* * * * -4/-8	↔* -2/-9	↔ *★* 1/7		S R I M S
lai	Č "	5/1	5/-2	4/-2	; ⊖ 4/3		4/1	ASEA FALL
ata	↔* 1/-2	↔ *★* 3/1	↔ * * * 5/1	↔ * * * 3/1		↔* 7/1	↔ *** 3/1	TABO
shima)0/-2	⊖ *** 8/0	10/3	10/3	Ö 9/1	Ö 11/1	10/2	ADA BLIN BAST
amatsu	č ‰	7/1		Č 10/2	Ö 7/1	Ö 10/1	Č 9/2	CRAM SE
uoka	Ö.	⊖ 8/4		10/4	10/3	Ö 11/3	Ö. 11/4	DEEF ARR BESC
oshima	-Ò- 15/2	ر) الله الله الله الله الله الله الله الل	15/9	13/6	() 13/5 () 19/15	Ö 14/4	15/4	CONF
a	22/15	24/16	23/18	20/16	19/15	-Ö 19/13	22/15	K E P I E G A C D A R E

On Sunday has ears

Overheard

at heaver

verican woman. How many different flavors of KitKat are there? – Nakano Station, Nakano-ku, Tokuo Overheard by The Japan Times On Sunday

Overheard a conversation uou'd like to share? Simply fill out the online submission form at itimes.ip/overheard. Please recount the conversation in the format above and he sure to provide a description of the par ticipants (age, male/female, nationality if relevant. etc.). note where the convers took place and include any other context that might be necessary

Tweets of the Week What's everyone else

saving on Twitter?

Wooden skyscraper ArchDaily: Japan Plans for Supertall Wooden Skyscraper in Tokyo by 2041 http://bit.lv/wooden-skyscraper

Genderless subculture

@js TalksPlus: This #Haraiuku fashion "genderless kei." has undertaken the mission to change the ideas and expectations surrounding men's clothes in #Japan. http://bit.ly/genderless-subculture

Empress overcomes many trials

@nippon_en: As the first commoner to marry a future Japanese emperor, Empress Michiko has overcome many trials. http://bit.ly/empress-michiko

American ninia @TravelLeisure: How an American

became one of Japan's professional ninia http://bit.ly/american-ninja

Tohoku road trip

@Visit_Japan: There's never been a better time to visit Tohoku. Start planning your road trip to Northern Japan right now http://bit.lv/go-tohoku



Puzzle Solutions

7 Little Words

2. BRITTANY

4. HOUND

5. CHINOOK

6. MALTESE

7. HUSKY

Sunday Universal Crossword

3. BOLOGNESE



Doitsugun wa Naze in 1918") was aburetaka" is written by oublished by Akira likura niu Ltd a professor at

Josai International University in Chiba Prefecture. Iikura, a specialist in interna tional politics, offers broad perspectives on the systems of the German military and government in the early 20th century and analyzes the factors surrounding the country's defeat in World War I

How to apply: Please send your name, address, postal code, phone number, name of giveaway and a comment on the publication to The Japan Times On Sunday Giveaways, Digital Enterprise Division, 4-5-4 Shibaura, Minato-ku, Tokyo 108-0023, fax the same informa tion to 03-3453-7085 or complete our online submission form at jtimes.jp/ inday by Feb. 25

Hoefflin soars to slopestyle gold

Freestyle skiing Pyeongchang South Korea

The Olympics were never part of Sarah Hoefflin's plan. The goal when she entered university in Cardiff, England, a decade ago was to become a doctor. So she buried her head in books and earned a degree in neuroscience. Skiing back then was mostly just a way to blow off some steam every once in a while. Medical school was supposed to

be the next step after graduation. One problem: she didn't get in "It just didn't work out for me Hoeflin said.

No matter. The skiing thing kind of did. The 27-year-old from Switzerland capped her improbable rise with a victory in women's slopestyle on Saturday, edging teammate Mathilde Gremaud fo the top spot by drilling her final run down the demanding course at Phoenix Snow Park, Isabel Atkin of Britain took bronze with a score

of 84.60 in her final run to give her country its first-ever medal in a skiing event at the Olympics. Hoefflin was already in position to reach the podium the last time she stepped into the gate. Rather than settle for something

run of the finals



on for the men's large Ryoyu Kobayashi reacts to a jump during qualifica hill ski jump final at the Pyeongchang Olympics on Friday.

the japan times

Recipient of four Awards of Excellence

The Japan Times On Sunday wned and published by The Japan Times, Lto MINAKO KAMBABA SUEMATSU Chairperson and Publisher

TAKEHARU TSUTSUMI, President HIROYASU MIZUNO. Director and SAYURI DAIMON, Managing I TAKASHI KITAZUME CH ELLIOTT SAMUELS, I ANDREW LEE, Art I

The Japan T HEAD OF

wianantimescoin on the basis of ¥260 per issue: i.e. ¥1.040 for months in For more information please see http://itimes in/ito

in the Big Air competition at X Games last month, Still, she didn't exactly head to the starting gate with a ton of confidence Training didn't go well.

"I just wasn't really landing anything," she said, "It happens sometimes when you're not really feeling yourself."

Hoefflin was born in Geneva before her family moved to Kingsbury, England, about two hours north of London. She was starting to get the feel for freestyle when someone approached her and asked if she wanted to compete for her birth country. It changed everything.

"I went to some training camps with some Swiss team members and it just started from there," she said. "They looked after me so well and they managed to turn me into the athlete I am today." Gremaud earned bronze despite

a frightening wipeout during training in which her head slammed into the packed snow, sending her to the hospital for a CT scan. She had no recollection of it when she watched it on video but managed to block it out during the competition. "I was praying everything was all right," Gremaud said, "I did some concussion test with a doctor. They said everything was all right so I could ski. I just enjoyed

sprinted toward the upper echelons of her sport, winning gold the day

Kobayashi qualifies third

"I rode the wind well," said Kobayashi a first-time Olympian "I had fun out there. I'm doing th same things I've been doin season, making sure not in too much, keeping relaxed.

garbage," Kasai said was no confidence and ngry at myself. I'm doing same things, but I couldn't accelerate.

behind me in the trial jump. The ers wind wasn't great and I made an euchi ints) was awkward jump, which was a bit shi's older concerning. I thought too much o, placed 37th and wasn't aggressive at all.

which four issues are published and ¥1.300 for months

in which five issues are published. In addition, three

postal subscription terms are available – 13 issue

r. and 5 p.m., Mon. to Fri.) 0120-051-298 (fax)

n Creative Competition (2013, 2014)

RIPTIONS s On Sunday

The Japan Times On Sunday is delivered to subscribers of The Japan Times/The New York Times (published Vonday through Saturday) every week Monthly sub cription rate: ¥5,143. In addition, two long-term sub cription rates are also available: 6-month subscript scription rates are also available: 6-month subscription ¥29,314 (equivalent to ¥4,886/month) and 12-month subscription: ¥55,296 (equivalent to ¥4,608/month). Call toll-free 0120-036242.

Customer Service Customer Service 03-3453-4350

FEBRUARY 18, 2018 | THE JAPAN TIMES ON SUNDAY | 21

Pyeongchang Olympics | Sports

Switzerland's Sarah Hoefflin competes in the women's ski slopestyle final on Saturda other than gold, Hoefflin went for Heady territory for a skier who mates because the winner received it, capping her winning run with a didn't get serious until her early a new set of skis and she, well, she'd ible-cork 720-degree spin. She 20s. Hoefflin remembers crashing never had new skis before raised her arms after sticking the hard the first time she ever tried That's hardly a problem landing and her score of 91.20 was to navigate a slopestyle course anymore more than three points clear of the 'because I didn't know what I was Hoefflin has practically 88.00 Gremaud put up in her first doing," She only entered her first competition at the urging of class-

"I hope t

wind I had tod

this well e

So if yo

Ithi

014 as furious erformance

out of meda

"I couldn't get any speed

on orders: 0120-036-242 (phone between

is are available for The Japan

(3 months): ¥3.343: 26 issues (6 months): ¥6.686: 52 ssues (12 months) ¥13 372 Delivery: The Japan Times On Sunday is distributed to nome subscribers by Asahi Shimbun Co. over all Japan xcept for parts of Aichi. Gifu and Mie prefectu which are handled by Chunichi Shimbun Co. Postal subscribers will receive The Japan Times On Sunday

via regular postal services. l'he Japan Times On Sunday is also available by stand lone subscription. Home subscription terms, paid nonthly to local agents upon delivery, are calculated



Rvovu Kobavashi soared into contention for the Pyeongchang

Olympics men's large hill title on

Friday by qualifying an impressive

Kobavashi, who cracked the

top 10 in the normal hill last

weekend by finishing seventh.

produced the day's biggest jump

of 143 5 meters for 1276 points

garnering the biggest cheers

another frosty night at Al

Ski Jumping Centre.

52-3599

ng):

pantimes.co.ip

an Times websit

03-3453-5242

03-3453-5552

trailed a pair of

leader Robert

points) and

fang (128

night

The 21-year-old

third for the final.

第3種郵便物認可

第3種郵便物認可

第3種郵便物認可

Hanyu etches name into legend

Continued from Page 24 "There was no special feeling right now," Uno commented. "I was just focused on my perfor mance. The goal was to pull off what I had prepared. Uno noted how he retained his poise after going down on the

quad loop. "I missed the first jump, but the rest of the program was fine," Uno assessed. "I stayed calm after the mistake and was able to give a

good performance. I tried to skate like in practice." Javier Fernandez competed to "Man of La Mancha" and gave it a real go to try and overtake Hanyu Fernandez cleanly landed a quad toe loop and a quad salchow/double toe loop combo at the start of his program, then went for a triple axel/

double toe loop combo but stepped out on the landing on the back end Fernandez was in with a chance. however, until he doubled a planned quad salchow

takes." Fernandez stated "But I think it was a good program, a good fight." Despite the miscues, the

final results. "I finally got the medal I always wanted," Fernandez said, "I am

gratulated Hanyu for joining him in rare territory. "Bravo Hanvu, records are made

During Hanyu's free skate, Button lavished praise on his young successor "Quad salchow, beautiful, easy, light," Button wrote, "Hanvu -

toe loop) and ended up fourth. Shortly after Hanyu's vicsaid, "I am still young (20) and I still have a long way to go. I will

admiration for.

American Nathan Chen (297.35) finally put it together with an out-Yuzuru Hanyu on capturing a standing performance to "Mao's second consecutive Olympic gold, Last Dancer" and moved up from 17th to place fifth. But it was too

The Russians will take on

Canada on Monday for a place

"A powerful sparkplug," Button landing six quads wrote about the Nagova native. China's Jin Boyang (297.77) competed to "Mars" and music from "Star Wars" and put on a fine display

the huge score The result is good for me," Jin ish sixth with a great performance.

"I think honestly putting down a rough short program, and being so low in the placement, just to the pressure away from me." stated. "I no longer felt li striving for that first-p mostly was just m

1-forth

he men's

tournament

and Jan Kovar

in the shootou

anada's lone goal.

er, Canada had pulled

ad 2-1 on the power play. Rene

urque, who played 12 seasons

in the NHL, tapped in a rebound on a shot from the point by

Maxim Noreau with one second

remaining on a holding penalty

Canada continued to out-

shoot the Czechs but could not

to Jakub Nakladal

left

khina

he final

sina added a

out the finishing

rout

landed a nice quad salon his first jump, but then he ice when he tried another hat was supposed to be part of a combo with a double toe loop. He also fell on a triple axel

of tickets sold: IOC

Pyeongchang South Korea AP – Olympics organizers say they've sold almost 93 percent of tickets for the games and aren't entirely sure why there are so many empty seats visible

ome venues. Organizing committee spokesman Sung Baik-you said around 991.000 tickets have

been sold, for a total sale rate of 92.8 percent. Sung says that figure is much

higher than expected. Sung said that Pyeongchang Olympics organizers are inves tigating media reports that some tickets are being sold by

Ledecka claims gold in super-G

Pveongchang Olympics | Sports

Vonn misses medal after late mistake

Jeongseon South Korea

Ester Ledecka stepped out her snowboard long eno click into her skis and Olympic gold medal

Even the 22-ve Czech Repub both realm Lede from

the hill on Wednesday, before she ed her e of 1 minds. Defending Veith of Austria

er. finishing 0.01 ack. and Tina Wei-Liechtenstein captured

edecka is far from finished

blic (right) smiles a REUTERS. the Olympics. She is trying to talk her coaches into letting her compete in the Olympic down-

ster Ledecka of

grabs her snowboard for Thursday's qualifying in the parallel giant slalom. The final is Feb. 24. "I was probably the only snow-

boarder on site," Ledecka said. "All the other girls didn't risk a lot. There must be a lot of pressure

"I was just trying to do my best Ledecka's run shocked even her. Shortly after finishing and

seeing her time, she asked, "How did that happen? Wonderful question Even better may be this: Is she

> skier She won the parallel giant slalom at the world snowboard championships last March.

"That's so impressive," skier Michelle Gisin of Switzerland said

now a snowboarder or an Alpine

she can take a lot of risks. later on in my career," Ledecka

a turn near the bottom. She fin ished in a tie for sixth. "Better stay with us and don't go snowboarding. I know that Ever think this was possible? "I thought this will come much

songChang

said. "But this is great, if it can happen like that. The first racer out of the starting gate, Vonn had a fast run

"I thought it was either going to be really great or really bad." Vonn said. "And it didn't quite turn out the way I'd hoped. I didn't really have a choice in the matter so I did the best that I could. "Just made one mistake, and

that cost me a medal." Vonn will have another shot to medal in the downhill

going before going too wide on

Skating performances light up Tokyo

Kaz Nagatsuka STAFF WRITER

Pyeongchang is 1,000 km away from Tokyo.

But fans in Japan erupted into wild cheers of joy at the same moment that Jananese skaters took the top two spots in the men's figure skating competition at the Pyeongchang Games on Saturday. Yuzuru Hanvu and Shoma Uno won gold and silver, respec-

tively, with Hanyu becoming the first man to capture consecutive Olympic figure skating golds in 66 years. "It just feels incredibly great,"

49-year-old figure skating fan Takashi Kondo said of Hanyu's achievement at a public viewing site at NHK Fureai Hall in Tokvo's Shibuya Ward, "I was worried how he'd do (because of an ankle injury he sustained last November). But he masterfully showcased a great performance.

NHK is holding public viewing events throughout the ongoing Pyeongchang Olympics. But figure skating competitions are clearly the biggest attraction. An NHK official said that the first fans arrived at the hall at around 5:30

It looked like 80 to 90 percent of the 271-seat hall was occupied Olympics," Takahashi, a 48-year- be "unimaginable" that Japanese free skate.

Figure skating fans watch the Olympic men's singles competition at a public viewing in Tokyo on Saturday. old company employee, said in skaters could win a medal at the

awe. "It probably required tons of

Hanyu had already achieved

work to realize that

with female fans. Many fans could not get in and had to stand and watch the competition on smaller screens outside Toshinobu Takahashi, who

superstar status before the Olymcame to the public viewing site pics. But with another gold medal around his neck, the Sendai native with Kondo, said that he could not even imagine how much effort has moved to a higher level. Hanyu had to put in after a three "He's become a god," Takahashi month competitive layoff before said of Hanyu, a two-time world the Olympic

champion. "I mean, he's now in "He got injured, and wound that realm. Takahashi said that it used to up doing as well as he did at this

Olympics.

siastic Uno followers

Two middle-aged government

than Hanyu. The 20-year-old Uno

scored higher points in the tech-

nical elements than Hanyu in the

Olympic silver medalist, she said that she wants to see him perform in person even more. "I would like to see Shoma, who now is a medalist," she said.

But with Uno having become an

Meanwhile, Mie Shoda, 27 watched the post-competition ceremony with mixed emotions. She said that she did not want to ake anything away from Hanyu but she felt sympathy for Uno, her favorite skater, because the firsttime Olympian was overshadowed by Hanyu's feat.

"Uno has such a strong mentality, almost too strong, because he was the last skater to perform and he managed to give a great performance (despite the pres sure) " Shoda said "He was like 'I just need to focus on my own skating, right?'

"But poor him. Winning a silver medal at the Olympics is a great feat in itself. But with Hanyu having repeated as cham pion I'm afraid that (Uno) will be overshadowed."

workers and longtime figure skating fans, who asked not to be It was not just Japanese fans praising Hanyu and Uno. Some named, said they were both enthuformer star skaters reacted to One of the women, acknowledgtheir phenomenal performances ing that she was biased, believed on Twitter that Uno had a better performance

Evgeni Plushenko, the men's singles gold medalist at the 2006 Turin Olympics tweeted: "I am so proud of Yuzuru!!!! What a champion!!'

Yuzuru Hanyu performs his free skate on Saturday at the Pyeongchang Olympics 18-year-old reached down and Button had one tweet about Uno, who he has always expressed

"I feel like I had a few little mis-27-year-old was pleased with the

proud I can take it home and share

it with the people." Button, tweeting from his home in North Salem, New York, con

to be tied," the 88-year-old wrote.

of jumping once again. He hit three Gorgeous. Beautifully choreoquads, but fell on another (a quad graphed with the music. Terrific theatre!

tory. Prime Minister Shinzo Abe tweeted his regards to his keep working hard." compatriot. "Huge congratulations to Mr.

despite overcoming an injury, Abe wrote, "Your stunning perlittle, too late. formance on the ice was truly After dealing with consecutive disastrous short programs in the team event and on Friday, the

moving. Thank you for touching

Olympic roundup OAR women move

pounced on Stalder to force a turnover before bearing down on to semifinals on the Swiss goal and scooping a wrist shot high into the n Ice hockey The Swiss equalized wit Gangneung South Korea than 10 seconds played

BELITERS-The Olympic Athletes ond period after Ali from Russia trounced Switzerlected a Christin wove her way land 6-2 in an entertaining clash at the Kwandong Hockey Centre ers before on Saturday to book a spot in the shot ov women's semifinals. four-time defending champion

in the final. Anna Shokhina capita on Lara Stalder's mist give the Russians a lead seven minu period after took a frac trol a ro

Nearly 93 percent Norovirus cases now at 261: officials

General Pyeongchang South Korea AP - Preongchang Olympics orga nizers say the total number of norovirus cases has increased to 261 with the detection of 17 more. Of those, 44 people are still in quarantine and 217 have been

will compete.

on television broadcasts from eleased, including two Swiss athletes who planned on competing at the games. Organizing committee spokes

man Sung Baik-you on Saturday said the two Swiss athletes who were confirmed with norovirus had been staying privately near Phoenix Snow Park, not in an

Olympic athletes village. Authori ties haven't identified them so it's not clear if they have competed or scalpers.





Majestic Hanyu de Inds title

Star becomes first man to repeat as champion since Button in 1952

Figure skating

Jack Gallagher Gangneung South Korea STAFF WRITER

Yuzuru Hanyu etched his name into the pantheon of skating legends with a second straight Olympic gold medal in the free skate at the Pyeongchang Games on Saturday.

In doing so, the defending Olympic and world champion achieved a feat that had not been accomplished in 66 years, since American Dick Button won his second gold at the 1952 Winter Games in Oslo. Button won his first gold in 1948 at the St. Moritz Games in Switzerland.

The 23-year-old superstar became one of just four men n Olympic history to win consecutive golds with the triumph. Hanyu joined Sweden's Gillis Grafstrom, Austria's Karl Schafer and Button in the history books.



golds, **Pyeo** while Schafer reigned

in 1932 and 1936.

straight (1920, 1924, 1928)

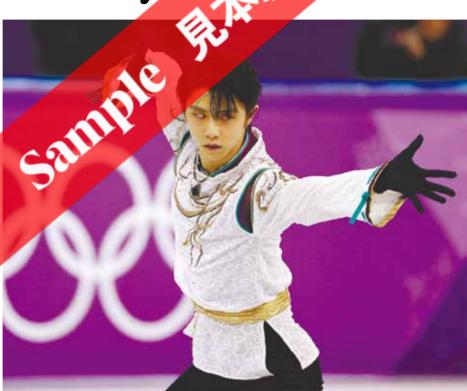
Against what seemed almost insurmountable odds after suffering a serious injury to the lateral tendon in his right ankle just three months ago that kept him off the ice for two months, the Sendai native landed four quadruple jumps to scale the summit of the sport in spectacular fashion at Gangneung Ice Arena. What he did here was nothing short of phenomenal.

Hanyu skated to "Seimei" and exerted his incredible force of will from beginning to end. He embraced the music and did it all. His hydroblade and Ina Bauer near the end capping off the historic effort that earned him a total score of 317.85 points. The victory gave Japan its first gold of the games.

Shoma Uno skated last and came through with a clutch performance to capture the silver medal with 306.90, while Hanyu's training partner Javier Fernandez claimed the bronze on 305.24. The 1-2 finish by Hanyu and

The 1-2 finish by Hanyu and Uno brought Japan its first ever multiple skating medals in a single figure skating discipline at the Olympics, while Fernandez collected a historic first Olympic medal in the sport for Spain.

Hanyu opened with a beautiful quad salchow, followed that with a superb quad toe loop, then hit a triple flip. Following a combination spin and his step sequence, Hanyu landed a fantastic quad salchow/triple toe loop, then



Alpine skiing LEDECKA

TAKES GOLD IN SUPER-G « PAGE 22



made it four quads with a toe loop that was supposed to be the first of a three-combo jump, but wasn't executed. That was the lone blip in the program.

Hanyu then pulled off a triple axel/single loop/triple salchow combo, a triple loop and a triple lutz, before closing with a sit spin, choreographic sequence and a combination spin. Waiting in a back room for Fernandez and Uno to finish their free skates. Hanyu was overcome with emotion when Uno's score was posted and he wept openly, the magnitude of his incredible accomplishment setting in. "I have no words, right now," Hanyu stated immediately after winning. "I am overwhelmed. This

winning. Tam overwheimed. This is the best day of my skating life. My tears were from my heart. I can find one word and that is 'happy.'" After some time to cool down,

Hanyu put everything in perspective at the post-event news conference.

"Since I was injured, I am very fortunate to skate here at the Olympics," Hanyu commented. "I am indeed very happy to win the Olympic gold medal."

Hanyu admitted that he



Yuzuru Hanyu (top) performs his free skate routine at the Pyeongchang Olympics on Saturday at Gangneung Ice Arena; Shoma Uno (left) skates en route to the silver medal; Hanyu and Uno hold Japanese flags after finishing the competition first and second, respectively. AP KYODO AFPJUI

made the most of a very difficult situation.

"I am truly proud of this achievement," Hanyu added. "I had to do what I could do at this moment." Uno competed to "Turandot"

Uno competed to "Turandot" and battled magnificently to make the podium. He fell on his opening quad loop, but landed a quad flip, and two quad toe loops while impressing the crowd with his considerable skill and presentation ability.

The 20-year-old Uno's reaction to getting the silver medal was typically understated.

Continued on Page 23

MEDAL STANDINGS

	G	S	ВТ
Germany	9	2	4 15
Norway	6	8	5 19
Netherlands	6	5	2 13
United States	5	1	28
Canada	4	5	4 13
Sweden	4	2	06
Japan	1	5	3 9

More Olympic coverage online: www.japantimes.co.jp

Results as of press time on Saturday